

華僑日報

中華民國僑務委員會登記證警字第一〇號

本報地址：香港德輔道中...
電話：...
廣告部：...
訂閱部：...

英政府答覆中共抗議

聲明支持港府 執法維護秩序

指出勞資糾紛如能善意談判即可解決

【本報倫敦十七日電】英政府今日發表聲明，全力支持香港政府對付最近發生的勞資糾紛。聲明指出，勞資糾紛如能善意談判即可解決，但如談判失敗，政府將採取必要措施，以維持香港的治安和秩序。聲明並重申，英國政府對香港的主權，以及對香港居民生命財產安全的承諾。

新界居民領袖呼籲

【本報訊】新界居民領袖日前在一個公開場合，呼籲新界居民團結一致，共同維護新界的治安和秩序。他們指出，最近發生的勞資糾紛，對新界的和平和穩定造成了威脅，呼籲居民保持冷靜，並通過合法途徑解決問題。

決心維持和平秩序

讚揚警察忍耐事

【本報訊】輔政司在立法局重申，政府決心維持香港的和平和秩序。他讚揚警察在處理最近發生的勞資糾紛時表現出的忍耐和克制，並表示政府將繼續支持警察的工作，以確保香港的社會穩定。

求要鄉同親宗 寧安障保須必

【本報訊】最近發生的勞資糾紛，引起了社會各界的廣泛關注。許多親友呼籲糾紛雙方保持冷靜，並通過談判解決問題。他們強調，維護香港的和平和秩序是每個人的責任，必須採取必要措施，以保障社會的安寧。

利團體 平解決糾紛

【本報訊】利團體呼籲糾紛雙方保持冷靜，並通過談判解決問題。他們認為，和平解決糾紛是維護社會安寧的最佳途徑，並呼籲雙方在談判中保持誠意和耐心。

求安定

【本報訊】最近發生的勞資糾紛，引起了社會各界的廣泛關注。許多親友呼籲糾紛雙方保持冷靜，並通過談判解決問題。他們強調，維護香港的和平和秩序是每個人的責任，必須採取必要措施，以保障社會的安寧。

救急·萬病回春
虎豹兄弟有限公司
虎標永安堂萬金油藥廠出品

雅典

乘澳航V式噴射機
飛雅典最快捷
沿途僅停兩站

南華大廈

每伙均有獨立水錶
經已完工
分層出售
每層由壹萬餘元起
999年租
分期付款
一樓兩伙
兩層兩伙
交通方便
小業主
大生銀行有限公司地產部
香港文咸東街五十一號
電話：448011-12

天環島觀光團

航空中心合辦
七月五日、十五日、廿五日
七月廿五日、八月五日、十五日
報名日期：五月二十日截止
報名地點：香港中環皇后大道中
電話：223071-5

王緝庵醫務所

中國鍼灸研究學院
第十五期招生男女生
報名日期：五月二十日
開課日期：五月廿五日
地址：香港中環皇后大道中
電話：223071-5

有入伙紙

餘額無多
香港建屋貸款有限公司批准合格樓宇
旺舖·住宅·出售·實價每呎六十餘元

都城大樓

有入伙紙
即買即住
現售 六五折
折實 \$15,080 - 首期 \$4,380 -
每月只供：\$124.60
貸款買樓 平過交租
旺舖無多 請到地盤參觀 電話 71113
都城地產有限公司
歷山大馬路444號 電話：220305 224900

展期啓事

敝酒家原定五月十八(今)日開幕現因部份工程裝設未妥，決定展期，待完善後，另行通知，謹此敬告，諸維原諒

昇平海鮮酒家謹啓

英報建議倫敦政府 採取堅定立場 解決騷亂事

立即召回英政府駐北平

【中央社倫敦六日電】英報今日發表社論，建議倫敦政府採取堅定立場，解決北平騷亂事。社論指出，北平騷亂事已達於此種地步，英政府必須採取果斷行動，否則將損害英國在華利益。社論建議，英政府應立即召回駐北平英領事館，並向中國政府提出嚴正警告，要求中國政府採取有效措施，恢復北平秩序。

英國抗議中共 搗毀英領使館

北平數十萬紅衛兵包圍英代辦處

【中央社北平六日電】北平數十萬紅衛兵，於今日凌晨包圍英領使館，並向使館投擲磚石。英領使館隨即向中國政府提出抗議，要求中國政府採取措施，保護英領使館安全。中國政府則表示，紅衛兵行動是出於自發，政府將採取必要措施，恢復秩序。

香港分社 遭受警察毆打

【中央社香港六日電】香港分社於今日下午，在灣仔區舉行集會，抗議中共在港之騷亂行動。集會期間，數百名紅衛兵包圍分社，並向分社投擲磚石。香港警察隨即趕到現場，對紅衛兵進行驅散，並毆打部分紅衛兵。分社人員則表示，他們將繼續抗議，直到中共停止騷亂行動為止。

英政府聲明全力支持 港政府執法鞏固秩序

【中央社倫敦六日電】英政府今日發表聲明，表示將全力支持香港政府執法，以鞏固香港秩序。聲明指出，英政府將與香港政府密切合作，採取一切必要措施，恢復香港之和平與穩定。聲明並表示，英政府將對任何破壞香港秩序之行為，採取嚴厲之法律行動。

戴高樂仍拒英入共同市場

【中央社巴黎六日電】法國總統戴高樂今日表示，法國將拒絕英國加入歐洲共同市場。戴高樂指出，英國之加入將損害法國之利益，並破壞歐洲共同市場之完整性。戴高樂並表示，法國將繼續與英國進行談判，但前提是英國必須放棄其獨立之政策，並完全融入歐洲共同市場。

勉勵教士與徒教 民市體全與徒教 動行法非入牽勿

【中央社北平六日電】北平當局今日發表聲明，勉勵教士與徒教，不得參與任何非法活動。聲明指出，教士與徒教應遵守法律，不得利用宗教之名義，從事任何違法亂紀之行為。聲明並表示，當局將對任何違法亂紀之教士與徒教，採取嚴厲之法律行動。

新「奧普」卡迪1100 四門房車

安全多！



奧普卡迪1100四門房車的問世，已使車主能以最低廉的代價，獲得最精良實用之汽車。請到本公司陳列室參觀試車，即可知此車之確已兩全其美。奧普之優質歐規，早已馳譽全球。此新車除保持傳統之美質外，更有無數新加特異：

- 桶形單式前座
- 四速地面棍波
- 五十四匹馬力
- 引擎動力強勁
- 表板周圍鑲邊
- 內部裝飾華貴
- 噴水洗潔前窗
- 車廂鋪滿地毯

歡迎參觀試車！

總代理：
合眾汽車有限公司
大馬路嘉利行有限公司 重慶樓
香港灣仔山道 電話：七二四三二五至七二四三八九
陳利達
香港德輔道中電話：二二三八七 九龍太子道一五二A 電話：八一七四六〇、八一七四九

要港香港 取大量外匯

此種方法，能為香港政府帶來大量外匯，以支持其各項建設。此種方法之原理，在於利用香港之特殊地位，吸引外國資金流入。此種方法之實施，將有助於香港之經濟發展，並提高香港之國際地位。

蔡德芬 喉科鼻

專治喉科鼻疾，經驗豐富，醫術精湛。診所地址：香港灣仔區。電話：XXXXXX。

華僑晚報 分類廣告 每天一元 費廉效大



SHAW SCOPE

別開生面 俠片武開

起決潮高

起決潮高，俠片武開。本報特闢此專欄，為讀者提供最新之武俠片資訊。本報將介紹多部精彩之武俠片，包括其演員、導演及劇情。歡迎讀者訂閱，以獲取第一手之消息。

京英 場四天今

龍虎榜

映獻天明

映獻天明，龍虎榜。本報今日特闢此專欄，為讀者提供最新之電影資訊。本報將介紹多部精彩之電影，包括其演員、導演及劇情。歡迎讀者訂閱，以獲取第一手之消息。

英申請入共同市場

期望早日談判

英報認為戴高樂準備否決英國加入 戴氏聲明發表後倫敦股市有下跌趨勢

英將不顧法國阻撓 堅持加入共同市場

英政界對戴高樂聲明不滿

英女皇將於後年 為查理太子加冕

屆時或戴上特製皇冠



嚴副總統訪問丹 中華民國總統府秘書長嚴家淦(左)與丹國總理(右)會晤。

英照會要求西班牙 談判直港航空走廊

西班牙文已加拒絕

美國民意支持越戰 贊同詹森總統政策

贊同詹森總統政策

法國工人罷工 抗議政府管制經濟

抗議政府管制經濟



太空技術進步 有助改良醫藥

有助改良醫藥

馬里維爾導導恩來談話 預料越戰將會升級

美與中共難免戰爭

埃及軍隊全面戒備 準備對以色列列作戰

準備對以色列列作戰

美警告勿河內 談判勿拒

談判勿拒

美擬撤退緬甸邊境居民 居民却不願撤退

居民却不願撤退



太空技術進步 有助改良醫藥

太空技術進步，對改良醫藥，有極大貢獻。在太空中的研究，可發現許多在地球上無法發現的現象。例如，在失重狀態下，人體的生理反應會發生變化，這些變化可以幫助科學家了解人體的運作機制，進而改良醫藥。此外，太空技術還可以應用在醫療設備的研發上，例如，利用太空中的微重力環境，可以製造出更精密的醫療儀器。

馬里維爾導導恩來談話 預料越戰將會升級

馬里維爾導導恩來談話，預料越戰將會升級。據悉，馬里維爾在談話中提到，美國在越南的軍事行動將會擴大，這意味著越戰將會進入一個新的階段。他還提到，美國將會加強在東南亞的軍事部署，以應對日益緊張的局勢。

埃及軍隊全面戒備 準備對以色列列作戰

埃及軍隊全面戒備，準備對以色列列作戰。據報，埃及軍隊已經進入高度戒備狀態，並加強了邊境防禦。埃及政府表示，如果以色列方面有任何挑釁行為，埃及將會採取果斷行動，以維護國家的領土完整和主權。

美警告勿河內 談判勿拒

美警告勿河內，談判勿拒。美國政府向河內發出警告，要求北越方面停止挑釁行為，並回到談判桌前。美國表示，如果北越方面拒絕談判，美國將會採取進一步的軍事行動，以解決越南問題。

美擬撤退緬甸邊境居民 居民却不願撤退

美擬撤退緬甸邊境居民，居民却不願撤退。據悉，美國政府計劃將居住在緬甸邊境的美國公民撤離，以確保他們的安全。然而，這些居民表示，他們不願意離開家園，並希望能夠留在當地。



美國科學新聞

一、天冷和風無關

天冷和風無關，這是科學家的一個新發現。科學家們通過對氣候數據的分析，發現天氣的變化並不一定與風速有關。這意味著，在預測天氣時，需要考慮更多的因素，而不仅仅是風速。

二、養魚減蚊研究

養魚減蚊研究，取得重大進展。科學家們發現，在池塘中養魚可以有效地減少蚊子的數量。這為控制蚊蟲叮咬和預防疾病提供了一種新的方法。

三、保護太空船防熱材料

保護太空船防熱材料，是當前研究的重點。隨著太空探索的不斷深入，太空船在返回地球時所面臨的熱力學挑戰日益嚴峻。科學家們正在研發新型的防熱材料，以提高太空船的耐熱能力。



英代辦拒絕與 陳毅拒絕與 英代辦拒絕與

英代辦拒絕與陳毅拒絕與英代辦拒絕與。這是一則關於中英關係的報導，提到英國代辦處拒絕與中國領導人陳毅進行會談。陳毅對此表示拒絕，並強調中國將會堅持自己的立場。



英代辦拒絕與 陳毅拒絕與 英代辦拒絕與

英代辦拒絕與陳毅拒絕與英代辦拒絕與。這是一則關於中英關係的報導，提到英國代辦處拒絕與中國領導人陳毅進行會談。陳毅對此表示拒絕，並強調中國將會堅持自己的立場。



英代辦拒絕與 陳毅拒絕與 英代辦拒絕與

英代辦拒絕與陳毅拒絕與英代辦拒絕與。這是一則關於中英關係的報導，提到英國代辦處拒絕與中國領導人陳毅進行會談。陳毅對此表示拒絕，並強調中國將會堅持自己的立場。



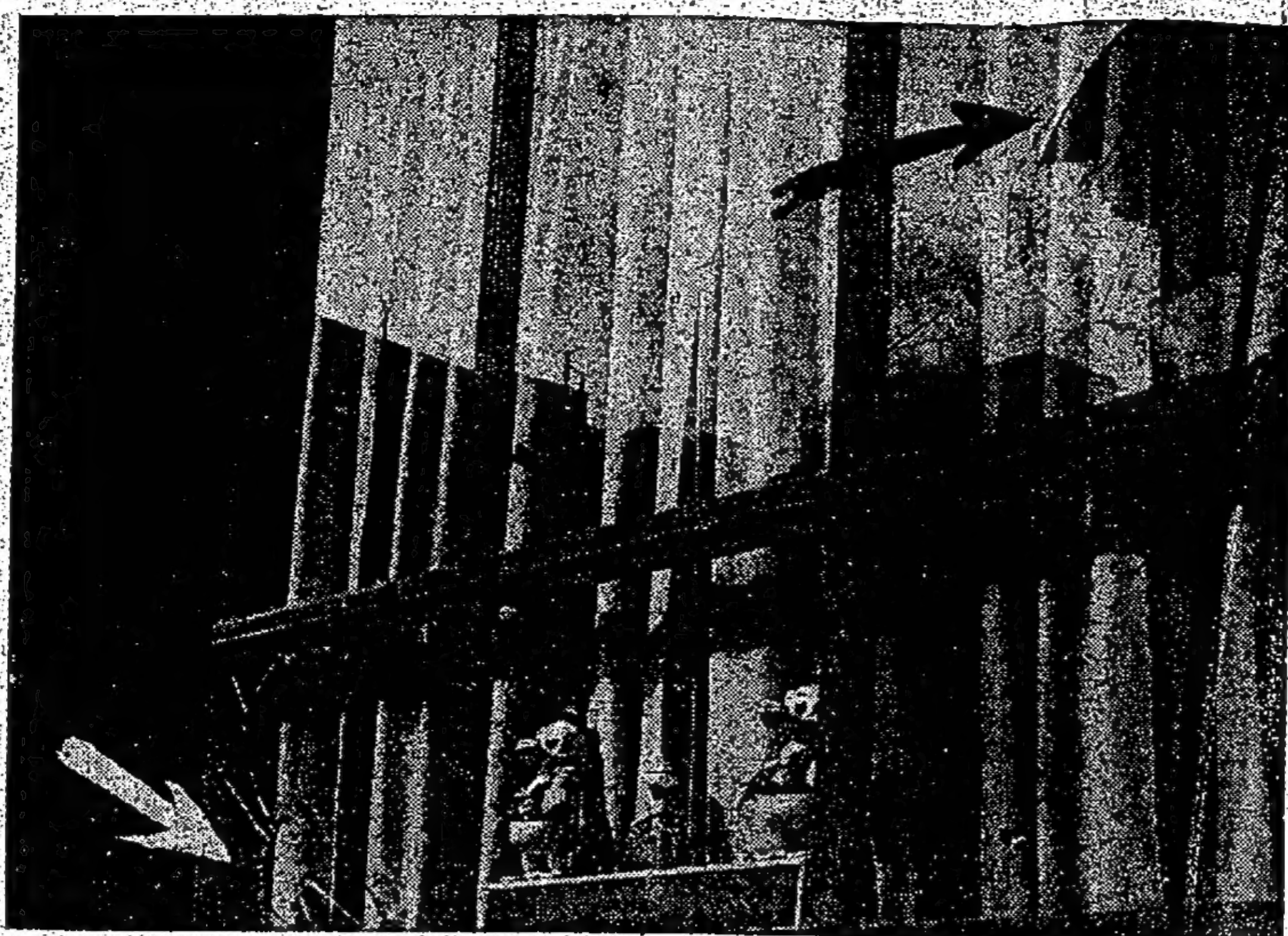
英代辦拒絕與 陳毅拒絕與 英代辦拒絕與

英代辦拒絕與陳毅拒絕與英代辦拒絕與。這是一則關於中英關係的報導，提到英國代辦處拒絕與中國領導人陳毅進行會談。陳毅對此表示拒絕，並強調中國將會堅持自己的立場。

形情場現動騷龍九西



動人騷一
度去一
一口氣
且喝不
吃提神



動人騷一
度去一
一口氣
且喝不
吃提神



動人騷一
度去一
一口氣
且喝不
吃提神

動人騷一
度去一
一口氣
且喝不
吃提神



動人騷一
度去一
一口氣
且喝不
吃提神



動人騷一
度去一
一口氣
且喝不
吃提神

動人騷一
度去一
一口氣
且喝不
吃提神



昨午移南九龍裁判署審訊 蔣仕無罪釋放

上午在北庭提審百餘人在庭內外高呼
並派出代表質問法庭防暴隊出動戒備

【本報訊】昨午九龍裁判署審訊蔣仕，上午在北庭提審百餘人在庭內外高呼，並派出代表質問法庭防暴隊出動戒備。蔣仕在庭上表示，他對被控罪名感到驚訝，並指其行為是受激而起。法庭最終裁定蔣仕無罪釋放。

二十被告全不到庭 法官下令通緝歸案

【本報訊】昨午九龍裁判署審訊二十名被告，因其中二十名被告全不到庭，法官下令通緝歸案。法官表示，被告必須在規定期限內出庭，否則將面臨法律制裁。

囚犯斃命案繼續研究 醫生證明受傷 不能斷定死因

【本報訊】昨午九龍裁判署審訊囚犯斃命案，法官表示將繼續研究案情。醫生證明受傷，但不能斷定死因。法官將根據進一步的調查結果作出判決。

昨午氣溫騰揚 達攝氏三十度

【本報訊】昨午氣溫騰揚，達攝氏三十度。市民紛紛穿著短袖衣物，戶外活動增多。氣象局表示，未來幾天將維持高溫。

當街非禮少婦

警方接獲報案，指一名男子在街頭非禮一名少婦。警方已展開調查，並呼籲市民提供線索。

貧苦家庭悲劇

一名貧苦家庭的母親因生活所迫，將其子女賣入娼館。警方在接到報案後，將該母親逮捕，並對其進行法律制裁。

公團內強姦

一名男子在公共團體內強姦一名女子。警方已逮捕該男子，並對其進行法律制裁。

樂居樓

發財旺舖 廉售平租
二樓至四樓有獨立梯
適合學校會所及寫字樓
歡迎面洽 TEL: 225608

香港海上聯誼會

主席 何志強
副主席 陳振賢
全體會員敬啟

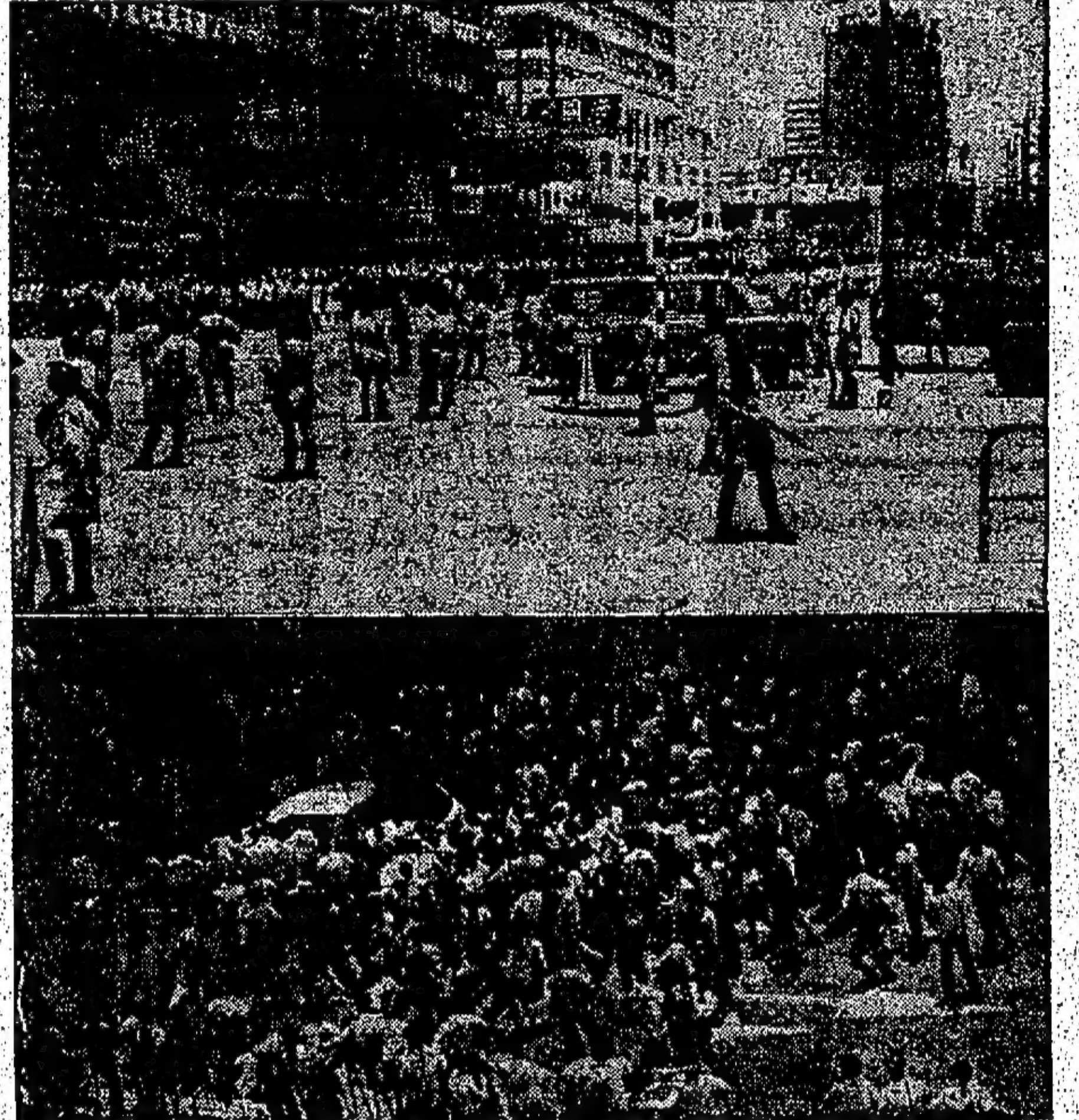
本港新聞

3

九龍彌敦道上大混亂 範圍擴大

滋事聚集三達千人 到處破壞交通建設 焚燒汽車追擊警察防暴隊出動始動控制局面

【本報訊】昨日下午，九龍彌敦道上發生大規模混亂，範圍擴大，滋事聚集三達千人，到處破壞交通建設，焚燒汽車，追擊警察防暴隊出動始動控制局面。



(上) 騷動中心油麻地彌敦道警署戒備 (下) 彌敦道西貢人羣聚集



警察人員忙於學習

【本報訊】昨日下午，九龍彌敦道上發生大規模混亂，範圍擴大，滋事聚集三達千人，到處破壞交通建設，焚燒汽車，追擊警察防暴隊出動始動控制局面。

人造膠花廠宣佈 停工俾機部 十八日復工

【本報訊】人造膠花廠宣佈，因受九龍彌敦道騷動影響，工廠停工，俾機部十八日復工。

美報章分析本港騷動 對外匯及投資有影響

【本報訊】美報章分析本港騷動，對外匯及投資有影響。

兩局議員本週 接見市民程序

【本報訊】兩局議員本週接見市民程序。

恩康道已 南海紡織廠

【本報訊】恩康道已南海紡織廠。

比駐台總領事 樂克斯返

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

渡海小輪風波

英坭廠前工友 昨日仍靜坐

港新聞實地攝影 騷動真相各院放映

居住九龍遊客 昨日多遷港島

博雅書院

香港中文大學 徵聘職員及文員

往英國留學

蜜泌精

舊車換新車，此其時矣！

【本報訊】昨日下午，九龍彌敦道上發生大規模混亂，範圍擴大，滋事聚集三達千人，到處破壞交通建設，焚燒汽車，追擊警察防暴隊出動始動控制局面。

【本報訊】人造膠花廠宣佈，因受九龍彌敦道騷動影響，工廠停工，俾機部十八日復工。

【本報訊】美報章分析本港騷動，對外匯及投資有影響。

【本報訊】兩局議員本週接見市民程序。

【本報訊】恩康道已南海紡織廠。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

【本報訊】昨日下午，九龍彌敦道上發生大規模混亂，範圍擴大，滋事聚集三達千人，到處破壞交通建設，焚燒汽車，追擊警察防暴隊出動始動控制局面。

【本報訊】人造膠花廠宣佈，因受九龍彌敦道騷動影響，工廠停工，俾機部十八日復工。

【本報訊】美報章分析本港騷動，對外匯及投資有影響。

【本報訊】兩局議員本週接見市民程序。

【本報訊】恩康道已南海紡織廠。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

【本報訊】昨日下午，九龍彌敦道上發生大規模混亂，範圍擴大，滋事聚集三達千人，到處破壞交通建設，焚燒汽車，追擊警察防暴隊出動始動控制局面。

【本報訊】人造膠花廠宣佈，因受九龍彌敦道騷動影響，工廠停工，俾機部十八日復工。

【本報訊】美報章分析本港騷動，對外匯及投資有影響。

【本報訊】兩局議員本週接見市民程序。

【本報訊】恩康道已南海紡織廠。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

【本報訊】昨日下午，九龍彌敦道上發生大規模混亂，範圍擴大，滋事聚集三達千人，到處破壞交通建設，焚燒汽車，追擊警察防暴隊出動始動控制局面。

【本報訊】人造膠花廠宣佈，因受九龍彌敦道騷動影響，工廠停工，俾機部十八日復工。

【本報訊】美報章分析本港騷動，對外匯及投資有影響。

【本報訊】兩局議員本週接見市民程序。

【本報訊】恩康道已南海紡織廠。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

【本報訊】昨日下午，九龍彌敦道上發生大規模混亂，範圍擴大，滋事聚集三達千人，到處破壞交通建設，焚燒汽車，追擊警察防暴隊出動始動控制局面。

【本報訊】人造膠花廠宣佈，因受九龍彌敦道騷動影響，工廠停工，俾機部十八日復工。

【本報訊】美報章分析本港騷動，對外匯及投資有影響。

【本報訊】兩局議員本週接見市民程序。

【本報訊】恩康道已南海紡織廠。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

【本報訊】比駐台總領事樂克斯返。

Style and Quality Underwear

HING'S

FEATURING
EXTRA COMFORT
EXTRA STRENGTH
FULLY COMBED COTTON

興士牌 新型內衣，通體耐用
紗質最細，結構最堅

家庭必需品 主婦的恩物

幸福牌

各大電器行有售
絕對的安全 無中甚危險

洗滌簡單
去油去污
加倍清潔
使用方便

總代理：耀生行有限公司
地址：九龍彌敦道222號 電話：777-0444

會計學

會計學原

會計學原

舊車換新車，此其時矣！

最佳的選擇已獲證明是 最為實用 可靠的...

摩利士 咪拿 1000 型 四門房車

擁有此種汽車的人士不下一百五十萬之多，足資證明其價值與實用可靠，請到參觀，便知其不同凡响，與眾不同，非去眾上其他汽車可及，此個：咪拿1000型四門房車。

天祥汽車行
香港於仁大馬路地下 電話：二二一七一
九龍太子道二一四號 電話：八二一六六

蜜泌精

蜜泌精

本港新聞

廠商會會長蔡章閣演講 港工業困難重重 勞資應互相諒解

【本報訊】香港廠商會會長蔡章閣，於昨日下午二時，在該會禮堂舉行演講，題目為「港工業之困難與勞資關係」。蔡會長在演講中，首先向在座人士致意，並感謝該會之邀請。他隨後指出，香港工業在過去幾年來，雖然取得了一些進展，但面臨著許多困難。他認為，這些困難主要來自於國際形勢的變化和國內經濟的不景氣。他強調，在這種情況下，勞資雙方必須互相諒解，共同努力，才能克服困難，使工業重新振興。他呼籲勞資雙方加強合作，共同為香港的繁榮和穩定做出貢獻。

五邑工商總會 新員下月就職

【本報訊】五邑工商總會，定於下月舉行會員大會，屆時將有新成員加入。該會會長表示，新成員的加入將有助於會務的開展，並為會員提供更好的服務。他還提到，該會將繼續致力於促進五邑地區的工商發展，並加強與其他地區的聯繫。

上海小販聯誼會 第一屆職員就職

【本報訊】上海小販聯誼會，定於下月舉行第一屆職員就職典禮。該會會長表示，新職員的就職標誌著該會正式步入正轨，並為會員提供更好的服務。他還提到，該會將繼續致力於維護小販的合法權益，並促進小販之間的團結和互助。

（本報訊）香港廠商會會長蔡章閣，於昨日下午二時，在該會禮堂舉行演講，題目為「港工業之困難與勞資關係」。蔡會長在演講中，首先向在座人士致意，並感謝該會之邀請。他隨後指出，香港工業在過去幾年來，雖然取得了一些進展，但面臨著許多困難。他認為，這些困難主要來自於國際形勢的變化和國內經濟的不景氣。他強調，在這種情況下，勞資雙方必須互相諒解，共同努力，才能克服困難，使工業重新振興。他呼籲勞資雙方加強合作，共同為香港的繁榮和穩定做出貢獻。



（本報訊）上海小販聯誼會，定於下月舉行第一屆職員就職典禮。該會會長表示，新職員的就職標誌著該會正式步入正轨，並為會員提供更好的服務。他還提到，該會將繼續致力於維護小販的合法權益，並促進小販之間的團結和互助。



未飲過... 皇牌加齡啤酒 真正好!

皇牌加齡啤酒係世界著名之啤酒，其味醇厚，入口甘香，且能消暑解渴，誠為夏日之佳品。凡欲飲此啤酒者，請認明皇牌商標，以免誤購偽品。大瓶裝售價\$1.50，小瓶裝售價\$0.90（空樽可退還現金）。

飲過皇牌加齡啤酒——才嚐到真正啤酒味道!

華僑日報分類廣告 每行 大字四角 小字二角 刊登二天八元 三天十元 不折不扣

保良局主席陳普芬 設計特刊精彩

【本報訊】保良局主席陳普芬，日前在該局禮堂舉行演講，題目為「設計特刊精彩」。陳主席在演講中，首先向在座人士致意，並感謝該局之邀請。他隨後指出，設計特刊是保良局為推廣設計藝術而設立的刊物，旨在向公眾介紹設計藝術的奧秘，並促進設計藝術的發展。他強調，設計藝術不僅僅是美觀的，更重要的是它能夠反映社會的現實，並為社會做出貢獻。他呼籲公眾積極參與設計藝術的創作和欣賞，共同為設計藝術的繁榮做出貢獻。

美孚新邨優點之一

提供最佳的管理最完善的服務

美孚企業有限公司洽

請到美孚油站取「換匙扣咭」憑咭請到荔枝角美孚新邨售樓處換取精美「美孚新邨」匙扣為期有限贈完為止

本港新聞

華民政務司提出 華人婚姻白皮書

署理華民政務司徐家祥在致詞中指出 確定華人新式婚禮結婚法律效力

【本報訊】署理華民政務司徐家祥，昨（十七）日在華民政務司公署，向各界人士發表關於華人婚姻白皮書的演說。徐氏指出，政府正考慮在現行法律下，為華人婚姻提供一個更清晰、更確切的法律地位。他強調，新式婚禮的舉行，必須符合法律規定的程序，才能獲得法律的承認。徐氏表示，政府希望透過這份白皮書，能為華人婚姻提供一個更穩妥的法律保障，並確保新式婚禮的法律效力。

多行新禮 華人結婚

【本報訊】據悉，政府正考慮在現行法律下，為華人婚姻提供一個更清晰、更確切的法律地位。徐氏指出，新式婚禮的舉行，必須符合法律規定的程序，才能獲得法律的承認。徐氏表示，政府希望透過這份白皮書，能為華人婚姻提供一個更穩妥的法律保障，並確保新式婚禮的法律效力。

社會人士 欣然接納

【本報訊】社會人士對政府提出的華人婚姻白皮書，表示欣然接納。他們認為，這份白皮書為華人婚姻提供了一個更清晰、更確切的法律地位，並確保新式婚禮的法律效力。社會人士表示，政府應繼續努力，為華人婚姻提供一個更穩妥的法律保障。

三院主席廖烈武演講 地方行政制度之我見

原則贊同辦法有出入

【本報訊】三院主席廖烈武，昨（十七）日在九龍區議會，就地方行政制度之我見，發表專題演講。廖氏指出，地方行政制度的改革，必須在原則上獲得各界人士的贊同，但在具體辦法上，則可以有出入。他強調，地方行政制度的改革，應以改善地方行政效率為首要目標，並確保地方行政制度的穩定性。廖氏表示，政府應繼續努力，為地方行政制度的改革提供一個更穩妥的法律保障。

力量分散 不足舉事

在迅速現代化工業 社會中，力量分散，不足舉事

【本報訊】在迅速現代化工業社會中，力量分散，不足舉事。這是一篇關於社會力量分散的評論文章。文章指出，在現代化工業社會中，由於生產力的提高，社會力量變得更加分散，這使得任何一個個人或團體都難以對社會產生足夠的影響力。文章認為，政府應採取措施，加強社會力量，以確保社會的穩定和發展。

法律援助 修訂法案

【本報訊】法律援助修訂法案，旨在為有需要的人士提供法律援助。該法案規定，政府應為有需要的人士提供法律援助，以確保他們能夠獲得公平的司法待遇。該法案的修訂，將進一步擴大法律援助的範圍，並提高法律援助的質量。

反對意見 共有兩類

【本報訊】反對意見共有兩類，分別是關於地方行政制度的改革和關於華人婚姻白皮書的意見。反對者認為，政府提出的改革方案，可能會對地方行政制度的穩定性產生負面影響。他們認為，政府應在改革過程中，充分考慮到反對者的意見，並採取措施，確保改革的順利進行。

香港華人婚姻 須一夫一妻制

白皮書中提出上述建議

【本報訊】白皮書中提出上述建議，即香港華人婚姻須一夫一妻制。這份白皮書是政府為華人婚姻提供法律保障的重要文件。白皮書中明確規定，香港華人婚姻必須遵守一夫一妻制，這是法律的基本要求。政府希望透過這份白皮書，能為華人婚姻提供一個更穩妥的法律保障，並確保新式婚禮的法律效力。



比得香煙

現代世界無論伸展到任何地區，噴射飛機無論飛臨任何城市，到處均有比得香煙供應。比得香煙是全世界最進步的香煙，它帶給您更高興、更精進、更富煙味、配合奇妙濾咀，吸起來更暢順，煙味更香醇，令您更滿意。比得香煙新鮮和順，始終是最佳的享受。

Peter Stuyvesant
FILTER 20
RICH CHOICE TOBACCO KING SIZE
1592 1872

The International Passport to Smoking Pleasure

香港年鑑

1967

香港工商經濟實況
文教事業動向
日用參考知識大全

售價：每本港幣十元

總發行：商務印書館

公務員委員會主席 哈威爾爵士抵港

【本報訊】哈威爾爵士已於昨（十七）日抵達香港，展開為期三天的訪問。哈威爾爵士是公務員委員會的主席，他的訪問旨在加強公務員委員會與香港各界的聯繫，並為公務員提供培訓和發展機會。哈威爾爵士在訪問期間，將與香港公務員委員會的成員會面，並參加多項活動。

香港藝術研究會 籌集善款

【本報訊】香港藝術研究會為籌集善款，將於下月舉行籌款晚宴。該會表示，籌款晚宴將邀請多位知名人士出席，並將所得善款用於支持藝術研究及推廣活動。該會呼籲社會各界人士踴躍參加，為支持藝術事業貢獻力量。



寧靜前程遠大

大飛俠有前速有毅力

【本報訊】「大飛俠」在「寧靜」中，展現了驚人的速度與毅力。在「寧靜」的比賽中，「大飛俠」以極快的速度，領先其他選手，最終以優異的成績獲勝。這不僅展現了「大飛俠」的實力，也體現了其在比賽中的穩定發揮。

喜力寶戰績輝煌

惜乎與打比無緣

【本報訊】喜力寶在最近的比賽中表現出色，戰績輝煌。他在比賽中展現了強大的攻擊力和堅強的防守，給對手造成了巨大的威脅。雖然最終與打比無緣，但他的表現已經贏得了觀眾的廣泛讚賞。

皇家寶石高體弱難操起

【本報訊】皇家寶石在比賽中表現不佳，高體弱難操起。由於身體狀況不佳，他在比賽中無法發揮出正常的水平，最終導致了失敗。這提醒我們，在比賽中保持良好的身體狀態是非常重要的。

因九龍騷動事件影響 部份學校停課

原定今日在葛師、拔萃女校、循道書院及新民書院舉行之英中會考，改在英皇佐治五學校舉行。

中文大學學生活動中心 將於六八年建成

【本報訊】中文大學學生活動中心，將於一九六八年建成。該中心將為學生提供豐富的課外活動場所，包括圖書館、體育場、學生會等，將進一步完善大學的教學和科研環境。

堅道英文書院 氣術學滿充

【本報訊】堅道英文書院，氣術學滿充。該書院在教學方面取得了顯著成就，學生在各種比賽中表現優異，獲得了多項榮譽。

英中時事比賽 麗的電視今播

聖嘉伯書院

招收男女新生暨插班生

校址：九龍城嘉利道

聖瑪加利女書院

招收初中一至五年級及小學六年級男女新生

校址：九龍城嘉利道

香港仔工業學校

招收初中一至五年級及小學六年級男女新生

校址：香港仔

天主教南華中學

招收初中一至五年級及小學六年級男女新生

校址：南華

澳門慈幼中學

招收初中一至五年級及小學六年級男女新生

校址：澳門

聖公會聖三一學校

招收初中一至五年級及小學六年級男女新生

校址：聖公會

清心英文書院

招收初中一至五年級及小學六年級男女新生

校址：清心

天主教利瑪竇書院

招收初中一至五年級及小學六年級男女新生

校址：利瑪竇

救恩書院

招收男女新生

校址：救恩書院

敦文英文書院

招收男女新生

校址：敦文英文書院

格致英文書院

招收男女新生

校址：格致英文書院

堅道英文書院

招收男女新生

校址：堅道英文書院

聖公會聖三一學校

招收男女新生

校址：聖公會聖三一學校

清心英文書院

招收男女新生

校址：清心英文書院

天主教利瑪竇書院

招收男女新生

校址：天主教利瑪竇書院

[illegible]

一
 右圖，龍鳳

藝師階梯
芬尼，鄺國公司
我謂了伊華這個全乎
影戲界的藝師少女
子，條件將佳，除了指
導她的武打場面外，
還要指導其技術方面，
照應事務，取來佛羅
尼有獎券的獎額，然
後，再交與伊華，以資
因困，鄺國公司為她
照拍一部新裝新戲，
一銀號就奉令一使之
在女主演，與伊華同
台演，伊謂已與伊華
上座感之極，如能發
力，百尺竿頭，再進
一步，前途必光輝無
(F)

A high-contrast, black and white photograph of a man in a military uniform, possibly a pilot, looking down. The image is framed by a thick black border.



（七）兩名師兄弟，即在紫雲城邊觀瀑門，兩上打倒附近普濟中。初為高麗僧所打，將李台燒開為平地，但，仍不忿，然不分勝負，兄見弟死傷人身，而重傷神蛇及魔頭深相鬥。

交變，力高
而暗，力高
則，金小，一
手竟失，暗八
，離分而聞
，此無時入一
音則，然久竟
當為終九，是
為九力之能
過，故竟然
將大出龍的九
了純金，神功
了九，小娃夫
，純金，精
乃足靈寶
與神出，
當靈越的法
九龍萬火爐

工作能不斷進行，乃在今年內復舉步多講道，由工樂界團體及慈善主講。本國人士倘有興趣於此，請速來，以免取諸即逝，可避到該會領取證書，以便加入該商會，工樂教育委員會年來積極致力於工樂教育的發展，除正籌辦此種課程外，並經常受到各學校之延聘，派員往各校教授主持工樂課之領導職務，隨各級學生歡迎。

近年來許多人取出海，要求爭取日本簽證，在低劣方面取得地位以及迅速遷居本地工廠，最近社會團體已出

A black and white photograph of a book cover. The cover has a dark, textured background. In the center, there is a large, light-colored, abstract shape that resembles a stylized letter 'K' or a similar geometric form. The shape is composed of many small, light-colored dots or speckles, giving it a grainy appearance. The overall design is minimalist and abstract.



好效果；有關人士認為此儀器對於青年學生實具有重大意義，使青年學生瞭解香港工業發展情況及其未來之前途，並展出服務工業界的良好前程，對於灌輸工業知識與吸引青年學生投身工業界服務，有極大作用。及使這項

在四月鐘及丈夫提繩沙汰
 陰曆之前、五月十一號鐘
 至水漬不過一寸步餘參、華其大
 國是此所成四國時之極盛情形。
 明演戲的

(五) 首先在大霧所蔽的碼頭城內，
 經過不少阻礙，龍丸到達岸，將他陣
 殺。幸實力法術高超，化險為夷。他決定
 不前往美國保護接收之際，反而受竊。大

魔龍神蛙 連環故事



正在與吳女敘天胡帝，倏有巨大神蛙，
繼而來。
(六)此蛙即爲雷文所娶。大鵬與
下金盒遠遁去，但神蛙直追，迫得大鵬
隨可走。箱化化身爲人，與他相鬥劍，
斷不敵路命。時大蛇乃俯仰而趨來，他
身爲龍祖，來時驚雷聲震，風波洶湧。



從左至右：大鵬、神蛙、大蛇

[illegible][illegible]

騷動陰影

九龍影院

大受生意

打擊靜寧

日早盼士人圈影

近幾天
的騷動事件
，全港各分
院均有恐慌
形勢，尤以
對於娛樂界
者，影響最
大。近日開
演之無安之
災，更感不
理想。

下打擊靜寧

現當區內戰時，即使平時最旺
的戲院亦會停映。原因是不能出
不出場，亟致被竊上座。

昨多由廣州及江門來港

有工有
 陸天全
 新劍片
 合帶三
 巨萬
 元

多來
 出放
 出並
 將
 片
 中

工有
 陸天
 新劍
 合帶
 三巨
 元

有工有 陸天全 新劍片 合帶三 巨萬 元

香港影壇目前最忙的女明星便是陳露燕與鄭芳芳，兩人忙得之甚麼，成爲一時新寵。

位當李英皇，也

大和頻吻。這

來將不讓之

江青携子返台

剛滿月的白胖兒子，飛返台北。

江青的兒子取名韓楓成，最上有一兩酒窩，非常可愛。做了母親的江青，帶上去年她上大學時所穿的舊衣服，

不信你！

右下：行用於一八七四年的薩摩割刀

圖際：乃鐵板三十次

右上：正形切

七十三三三尺高的布國後條敵凡六百五
：南斯拉夫近都在地方有一樹生成球形
作錫形，有時可作食用。（三〇九）

藥部宿星治
著名肉強明最珍
者名於昨日下



三、天猶像教會女大衛亞，是拍賣
的聖血和寶體，也是比利門情願，
失膝大跪咆哮，時向人生氣，使
惡敵女天猶像，弄成傷發比利的
殘病惡友手掩蓋，而照伯以爲真

[illegible][illegible]

A high-contrast, black and white photograph showing a close-up of a textured surface, possibly a rock or concrete. A dark, irregular shape, which appears to be a shadow or a hole, is prominent in the foreground on the left side. The rest of the image is filled with a grainy, speckled texture. The overall composition is abstract and dramatic due to the extreme contrast.

女界
工青

（合演抗奴）

特地生靈的腐敗公司爲江青、已於十日晚上帶族離



● 劇本有在「新亞」外刊佈 ●


Believe It or Not!



左一價上
 二道商人、因愛
 上道商人、因愛

THE MAN WHO WAS IN LOVE WITH HIS SHADOW

WILLIE REYER, a businessman of Hildesheim, Germany, TO VIEW THE BROCKEN SPEICHER, AND UNWISDOMLY HARNESSED A RATCH ON ONE OF THE CLOUDS FROM HAZARD BROOKER WHEN THE SUN IS LOW

CLIMBED 5728 FEET TO THE TOP OF THE MOUNTAIN 650 FEET

BAYONET FIXED BY THE ARMY IN 1914 WAS DESIGNED SO IT ALSO SERVED AS A SHOVEL

JOHN W. SMITH

芳芳迷先睹為快

由重利娛樂公司出品之「芳芳」僅能先出
一部份，彩色對面，新第一之特色，影片
芳芳迷先睹為快

影片「白鵝」故事

一、精製彩色，雲霧，佈下，欲生
一、精製彩色，雲霧，佈下，欲生
一、精製彩色，雲霧，佈下，欲生

芳芳迷先睹為快

[illegible]

華僑教育

私人辦學已
籌備今秋開辦之私
有數間亦僅屬小規模者
教育事業之興趣已銳減

(特訊)本年
已屆滿期，現時已
於公立學校招考
開辦今年度招生工
作，而此方面當
亦為各僑團辦校人
士所踴躍，因為
僑團者須作好計
劃，將來臨
以備隨時
招入，但
之，則頗感
然。

知，現擬
校收
是
有
是
行
期未

等人士，總
上，雖
小學校教育責任
大半由公立學校
承辦，但以中學教育
蓋蓋的便

無可爲？

立學校爲數甚少。雖

顯示教育界對私營

惟是，本報主

於近年私立學校

因關係，困難復

辦學，本屬大有可

比年增加，私與

辦學本屬大有可

來，而骨隨閉塞或就

也有所聞，亦

辦學者的戒

但另一年來學

中試場考人數之多

而政府頒發執照，多

據是處位置，大有

試的週知，未

中試的週知，未

其程度，相信要小

加接近日常下

不當斷，相信要小

育教僑華

中文中學會考試題預習專欄

物理科

(廿九)

鄧炳恩

D. 電磁感應問答計算題題解

1. 法拉第電磁感應定律

閉合線路中之感生電動勢之大小與穿過線路之磁通量變率成正比

當接通電流時，依安培右手定則，螺線管A端變成N極，B端變成S極。此時即有指向左方之磁通量。線通過C環而在環中產生感生電流。楞次定律指出C環感生電流之磁場與AB中之電流磁場反向，所以接近A端之環面並為N極。整個C環並為AB所斥而向左移動。

當截斷電流時，AB中電流迅速減至零，其磁場強度與穿過C環之磁通量亦迅速減少。環中之感生電流使接近A端之環面成S極。因此整個C環並為AB吸引而向右移動。

2. 感生電動勢之公式可由功能內推導之如下：

圖中為一矩形線圈abcd，ab邊可任意移動。線圈與磁場垂直，磁場線由紙內向紙外。磁場強度為H，ab邊沿位與磁場之長度L成垂直之方向以速度V向右移動。在t秒鐘後移過S距離。從ab至a'b'之位置。設導線中之感生電動勢為E，電流為I，則ab所受磁場力 $F = 0.1 H I L$ 運動。

維持其等速移動必須外力F與F'相等而方向相反。當導線從ab移至a'b'時P所作之功為

$W = P S = 0.1 H I L S$ 爾塔

在此秒鐘內感生電流之能量為

$E = E I t$ (焦耳) $= 10^8 E I t$

(伏特)

根據能量守恆定律 $W = E I t$

$0.1 H I L S = 10^8 E I t$

即 $E = 10^{-8} H L V$ 伏特

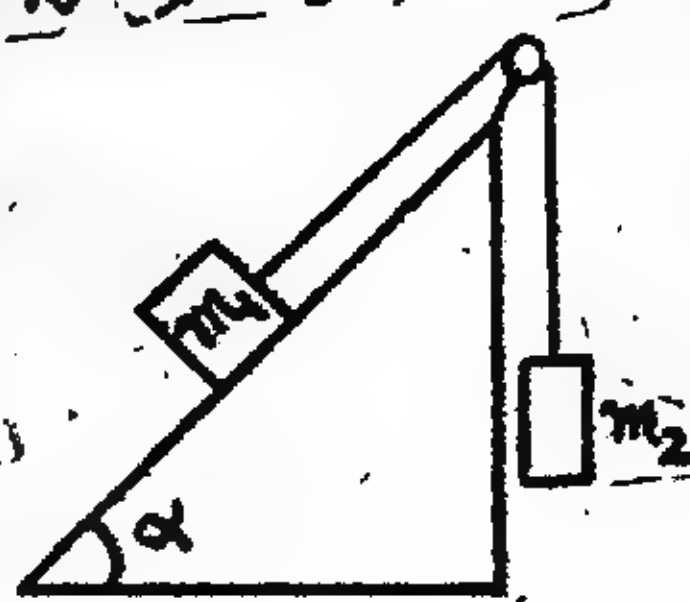
解： $E = 10^{-8} H L V$

(a)

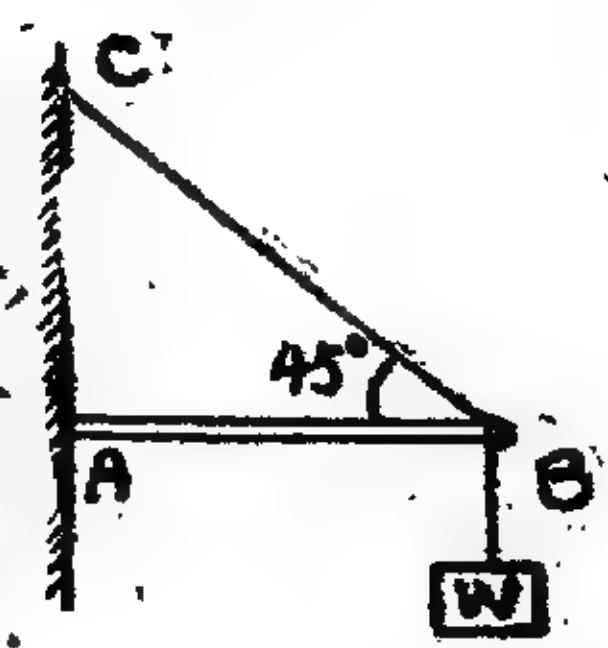
$$\frac{330,000}{200} = 1650 \text{ 毫}$$

綜合計算題

如圖所示， m_1 置於摩擦係數為 μ 之斜面上，設開始時， m_1 與 m_2 均靜止，線不伸長，繩質量與滑輪摩擦不計。試討論 m_1 與 m_2 之運動。



一均勻鐵棒AB，長2米，及繩上之張力，及A端之反作用力。W=80 仟克重。



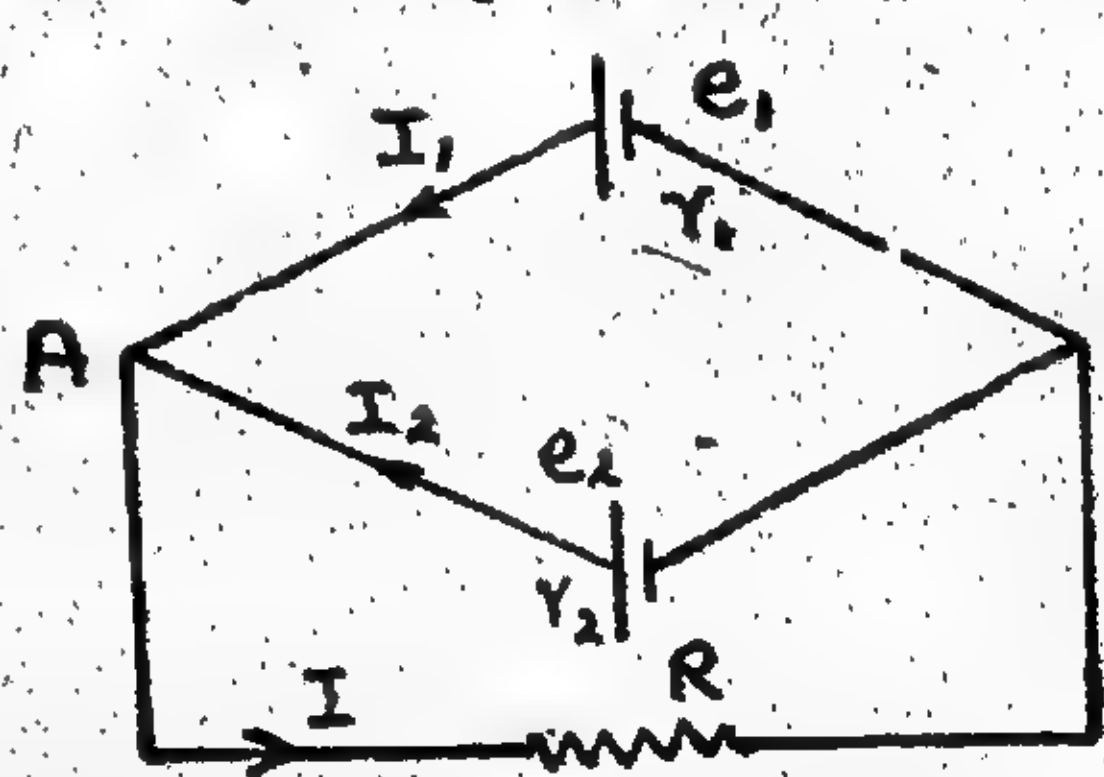
凸透鏡其對像高10種，設通過全部陽光集於焦點處之銅管上，量熱器之重量為5克，感水50克。若通過透鏡之輻射熱有80%為量熱器所吸收，問在10分鐘後量熱器及水之溫度升高幾度？已知地球表面所受太陽之輻射熱為1.8 卡/分 cm^2 。

一透鏡之折光率為3/2，凹面與凸面之曲率半徑各為40種與20種，求焦點若凹面之曲率半徑為20種，凸面之曲率半徑為40種，則像距若何？何種情況為會聚鏡？何種情況為發散鏡？

A B C三音叉，A叉之頻率為250，B叉為258。若AC二叉同時發音，則拍音為每秒3次；BC二叉同時發音，則拍音為每秒5次。求C音叉之頻率。

某磁鐵之兩極相距10種，磁極強度為100 c.g.s.單位，放於地磁子午線上，而N極向北。地磁水平強度為0.2奧，則在磁軸上距S極20種處之磁場強度為何？

7. 如圖所示， e_1, e_2 與 r_1, r_2 為二電源之電動勢與其內電阻，與外電阻R連接求I, I_1 與 I_2 。



英文中學會考中文作文試題

- (甲) 論述文題 (佔七十分)
- (下列四題，任擇其一，作文百字，不得少於三百字；作語體文，不得少於五百字。字跡要清楚，注意分段及標點符號。)
- (一) 舊日所見
 - (二) 一個中環收音機的自述
 - (三) 新舊之變
 - (四) 大慶豐收的喜慶
- (乙) 應用文題 (佔三十分)
- (下列三題，任擇其一，作文百字，不得少於一百字；作語體文，不得少於二百字。)
- (一) 某出入口商行登報徵求一英文導遊，試函面應徵。
 - (二) 某校中文學會籌募救災捐開支經費，試以該會主席名義去函勸募。
 - (三) 試以某攝影學會名義，函請各會員提供作品，作影展之用。

中文中學會考縫衣 (試卷一) (理論) 試題

- (一小時半完卷)
- (一) 縫製一件衣服，請說明：甲、用何種縫紉法 (SEAM)，並繪圖以示所用之縫紉法縫製步驟；乙、如何處理縫紉線 (CURVED SEAM)。
 - (二) 試繪圖說明上胸之褶皺縫紉法 (SETTING FULLNESS INTO YOKES)；及斜料 (CROSSWAY MATERIAL) 之縫紉法。
 - (三) 甲、試繪圖說明衣領之縫紉法，並標明其各主要部份名稱；乙、試繪圖說明及說明如何調製車縫針之大小。
 - (四) 甲、試繪圖說明及說明如何調製車縫針之大小；乙、試繪圖說明及說明如何調製車縫針之大小。

英中會考中文科試題答案 (一)

第一題：(佔七十分)

(一) 論述文題：(佔七十分)

下列四題，任擇其一，作文百字，不得少於三百字；作語體文，不得少於五百字。字跡要清楚，注意分段及標點符號。

- (一) 舊日所見
- (二) 一個中環收音機的自述
- (三) 新舊之變
- (四) 大慶豐收的喜慶

(二) 應用文題：(佔三十分)

下列三題，任擇其一，作文百字，不得少於一百字；作語體文，不得少於二百字。

- (一) 某出入口商行登報徵求一英文導遊，試函面應徵。
- (二) 某校中文學會籌募救災捐開支經費，試以該會主席名義去函勸募。
- (三) 試以某攝影學會名義，函請各會員提供作品，作影展之用。

中西英文書院 助校有志學生

長鼻侏儒

「長鼻侏儒」這名字聽起來似乎很滑稽，其實不然。這是一種罕見的動物，牠們的身體矮小，但鼻子卻異常長，可以伸到幾公尺遠。牠們主要生活在熱帶地區，以樹上的果實為食。牠們的鼻子不僅可以用來抓果實，還可以當作觸覺器官，感知周圍的環境。



天地童

「天地童」是一個關於兒童的寓言故事。故事描述了一個天真無邪的孩子，他擁有改變自然的力量。他來到一個荒涼的世界，用他的力量創造了山川、河流和植物。他的故事告訴我們，兒童的想像力和創造力是無窮的，他們可以改變世界。

神童與巨人

「神童與巨人」是一個關於智慧和力量的故事。故事描述了一個聰明的小神童，他利用他的智慧擊敗了一個巨大的巨人。巨人雖然力大無窮，但神童利用他的機智，設法將巨人引入陷阱，最終獲勝。故事強調了智慧比力量更重要。

口蜜腹劍

「口蜜腹劍」是一個諺語，形容那些表面和藹可親，內心卻陰險狡詐的人。故事描述了一個这样的人，他總是對人笑臉相迎，但背後卻在設計陷害別人。最終，他的陰謀被揭穿，得到了應得的懲罰。這提醒我們要警惕那些表面友好的人。

積克與巨人

「積克與巨人」是一個關於勇氣和冒險的故事。故事描述了一個名叫積克的小男孩，他勇敢地與一個巨人戰鬥。巨人雖然巨大無比，但積克利用他的勇氣和機智，成功地擊敗了巨人。故事鼓勵我們在面對困難時要勇敢。

康樂家庭



維繫社會安寧

「維繫社會安寧」是一篇關於社會和諧的文章。文章討論了如何通過法律、道德和社區活動來維持社會的穩定。它強調了每個人都應該遵守規則，尊重他人，共同為一個美好的社會而努力。

婦女界領袖呼籲

「婦女界領袖呼籲」是一篇呼籲婦女參與社會事務的文章。文章指出，婦女在社會中扮演著重要的角色，她們應該積極參與公共事務，為社會的發展貢獻力量。它鼓勵婦女們團結起來，爭取更多的權益。

自然風景手法新穎

「自然風景手法新穎」是一篇關於藝術創作的文章。文章介紹了一種新的風景畫手法，強調了對自然細節的觀察和表現。它鼓勵藝術家們從生活中汲取靈感，創造出更具生動和真實的作品。

主婦的自衛

「主婦的自衛」是一篇關於家庭安全的文章。文章討論了家庭主婦如何保護自己和家人免受各種威脅。它提供了一些實用的建議，如防火、防盜和防騙，幫助主婦們提高安全意識。

婚姻與家庭

「婚姻與家庭」是一篇關於婚姻關係的文章。文章探討了婚姻中的挑戰和機遇，強調了溝通和相互理解的重要性。它為那些在婚姻中遇到困難的人提供了一些建議，幫助他們改善關係。

兒童美術



西班牙色彩座地燈



雲華漢

雲華漢

擺設藝術典雅精細



早與遲姻婚

早與遲姻婚

祖傳秘方



雲華漢

雲華漢

雲華漢



雲華漢

雲華漢

雲華漢



雲華漢

雲華漢

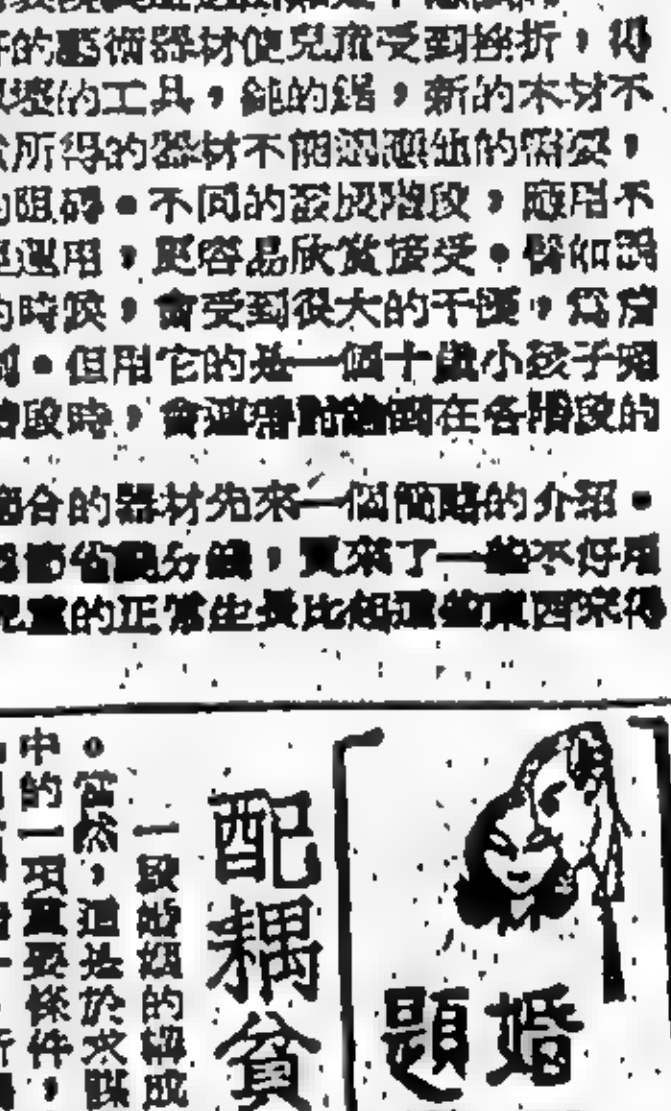
雲華漢



雲華漢

雲華漢

雲華漢



雲華漢

雲華漢

工人世界

WORKMENS WORLD

若干勞工領袖提供意見

男女同工同酬盼速行

一般女工工作能力比男工無遜色

鼓勵女工入廠協助解決勞工缺乏

有關各方促請實行

女工就業人數激增

炎夏工作汗流浹背

片場工友倍覺辛勞

場內各部門工友分工合作

九龍巴士職工總會

盼改善公積金制度

九龍巴士公司，所設之公積金制度，自一九五九年開始實施以來，已屆十年之期。該公司工會，對此制度，曾於去年十一月間，向該公司提出建議，要求改善。工會指出，該公司之公積金制度，與一般工業界之公積金制度，存在顯著之差異。在一般工業界，公積金之提取，通常是根據員工之工資，按一定比例提取，存入公積金，作為員工之退休保障。而該公司之公積金制度，則是由公司自行決定提取之金額，且提取之金額，往往低於一般工業界之水平。工會認為，該公司之公積金制度，未能充分保障員工之利益，故要求改善。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。



在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

在炎熱炎夏中，地面上的建築工人，依然忙於工作。

紐約魔龍神蛙

大世界為道啟事

精裝巨片，出以見此。此片由七位著名導演，精心編導，內容精彩，不容錯過。現已在各大戲院上映，歡迎前往觀賞。

百樂門

映放天今

映放天今，精彩紛呈。本片由著名導演執導，演員陣容強大，情節動人。現已在各大戲院上映，歡迎前往觀賞。

香港白蘭地

張美瑤 主演

香港白蘭地，張美瑤主演。本片由著名導演執導，情節感人，演技精湛。現已在各大戲院上映，歡迎前往觀賞。

華僑日報

廣告分類

華僑日報，廣告分類。本報為方便讀者，特設廣告分類，內容豐富，歡迎刊登。

將軍狂

奧圖瑪 主演

將軍狂，奧圖瑪主演。本片由著名導演執導，情節緊張，動作精彩。現已在各大戲院上映，歡迎前往觀賞。

樂星

時間注意

樂星，時間注意。本片由著名導演執導，情節感人，演技精湛。現已在各大戲院上映，歡迎前往觀賞。

THE OUTLAW

JANE RUSSELL 主演

THE OUTLAW，JANE RUSSELL主演。本片由著名導演執導，情節動人，演技精湛。現已在各大戲院上映，歡迎前往觀賞。

英雄本色

HOWARD HUGHES 主演

英雄本色，HOWARD HUGHES主演。本片由著名導演執導，情節感人，演技精湛。現已在各大戲院上映，歡迎前往觀賞。

航訊

為補充修護缺額

英海外航再增購

七零七波音貨機

同時預見將來貨運增長率

必形成航機需要大量增加

英國海外航空公司，為補充其因修護而缺額之飛機，並預見將來貨運增長率，必形成航機需要大量增加，該公司現正計劃增購七零七波音貨機，以應付其業務之需要。該公司現正計劃增購七零七波音貨機，以應付其業務之需要。該公司現正計劃增購七零七波音貨機，以應付其業務之需要。

西德袖珍飛機

私用載客四人

在德意志聯邦共和國，私人擁有飛機，在過去幾年，已顯著增加。西德政府現正考慮，將私人飛機之最大容載量，由目前的三人，增加至四人。此項建議，旨在鼓勵私人擁有飛機，並促進航空事業之發展。此項建議，旨在鼓勵私人擁有飛機，並促進航空事業之發展。



航機來往時間表

Table with flight routes and times. Columns include (公司) (從何處來), (往何處), (時間), and (備註).

航機來往時間表

Table with flight routes and times. Columns include (公司) (從何處來), (往何處), (時間), and (備註).

航機來往時間表

Table with flight routes and times. Columns include (公司) (從何處來), (往何處), (時間), and (備註).

航機來往時間表

Table with flight routes and times. Columns include (公司) (從何處來), (往何處), (時間), and (備註).

航機來往時間表

Table with flight routes and times. Columns include (公司) (從何處來), (往何處), (時間), and (備註).

航機來往時間表

Table with flight routes and times. Columns include (公司) (從何處來), (往何處), (時間), and (備註).

離港時間

Table with departure times. Columns include (公司) (往何處), (時間), and (備註).

離港時間

Table with departure times. Columns include (公司) (往何處), (時間), and (備註).

離港時間

Table with departure times. Columns include (公司) (往何處), (時間), and (備註).

離港時間

Table with departure times. Columns include (公司) (往何處), (時間), and (備註).

離港時間

Table with departure times. Columns include (公司) (往何處), (時間), and (備註).

離港時間

Table with departure times. Columns include (公司) (往何處), (時間), and (備註).

港外輪開行時間表

Table with shipping schedules. Columns include (往何處), (時間), and (備註).

港外輪開行時間表

Table with shipping schedules. Columns include (往何處), (時間), and (備註).

港外輪開行時間表

Table with shipping schedules. Columns include (往何處), (時間), and (備註).

港外輪開行時間表

Table with shipping schedules. Columns include (往何處), (時間), and (備註).

港外輪開行時間表

Table with shipping schedules. Columns include (往何處), (時間), and (備註).

港外輪開行時間表

Table with shipping schedules. Columns include (往何處), (時間), and (備註).

廣九車時刻表

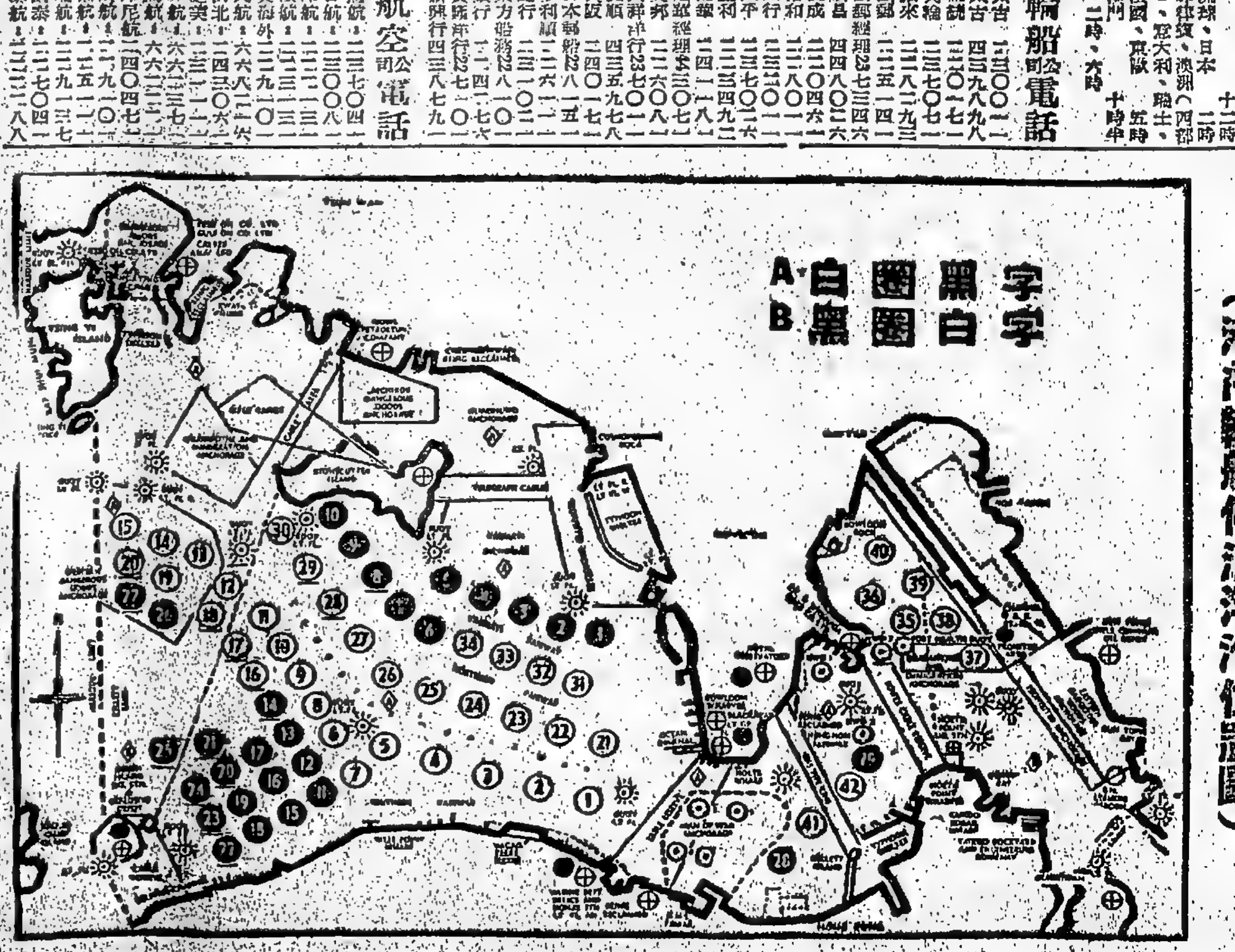
Table with train schedules. Columns include (往何處), (時間), and (備註).

輪船停泊處

Table with ship docking locations. Columns include (船名), (公司), (停泊), and (備註).

輪船停泊處

Table with ship docking locations. Columns include (船名), (公司), (停泊), and (備註).



航機來往時間表

到港時間		（從何處來）	（抵埠時間）
公司	台北		上午十一時十五分
武進	東京		中午十二時
北京	馬尼拉		下午一時
漢口	耶加達		下午一時零七分
汕頭	台北		下午一時四十分
廣州	東京、大阪、台北		下午二時三刻
香港	新嘉坡、孟買、曼谷		下午二時五十分
汕頭	東京、大阪、台北		下午二時五十五分
廣州	台北		下午三時
香港	台北		下午三時
汕頭	龍巖、曼谷		下午三時零四分
廣州	星加坡、曼谷		下午三時零七分
香港	曼谷		下午三時十五分
汕頭	巴達維亞、新德里、曼谷		下午三時三刻
廣州	洛杉磯		下午三時三刻
香港	東京、大阪、台北		下午四時
汕頭	倫敦、紐約、東京		下午四時五十分
廣州	東京		下午四時五十分
香港	倫敦、曼谷		下午四時五十分
汕頭	西貢		下午五時
廣州	倫敦、龍巖、曼谷		下午五時零五分
香港	星加坡、吉隆坡		下午五時十五分
汕頭	名古屋、大阪		下午六時十五分
廣州	馬尼拉		下午七時五十分
香港	紐約、倫敦、曼谷		下午七時五十分
汕頭	東京		下午八時零七分
廣州	新德里、仰光		下午八時十五分
香港	東京、大阪、台北		下午八時十五分
汕頭	曼谷、馬尼拉		下午九時十五分
廣州	曼谷		下午九時五十五分
香港	紐約、西貢		下午十時十五分
汕頭	西貢、東京		下午十一時四十分
廣州	孟買、新嘉坡		下午十一時
香港	金山、檳榔山、東京		下午十一時
汕頭	馬尼拉		下午十一時五十分

離港時間	
(開往何處)	(開出時間)
曼谷、倫敦、紐約	上午零時零分
大阪、西貢	上午九時
名古屋、紐約	上午十一時
曼谷	上午十二時
吉隆坡、星加坡	中午十二時十五分
曼谷、吉隆坡	下午一時五十五分
馬尼拉	下午二時
那霸	下午二時廿分
(貨運)	下午二時四十分
曼谷	下午三時
台北、東京	下午三時卅五分
大阪、東京	下午三時四十分
香港、洛杉磯	下午三時三十分
孟買、羅馬	下午三時五十分
曼谷	下午三時五十分
吉隆坡、星加坡	下午四時
台北、東京	下午四時十分
大阪、東京	下午四時一刻
曼谷	下午四時半
香港、星加坡	下午四時四十分
曼谷、檀香山、紐約	下午五時
曼谷、孟買、倫敦	下午五時一刻
東京	下午六時
西貢	下午六時
香港、舊金山	下午六時
曼谷	下午六時半
馬尼拉	下午七時半
馬尼拉	下午八時三十分
台北	下午九時
馬尼拉、悉尼	下午九時
達爾文、悉尼	下午九時
曼谷、雅加達、倫敦	下午十時
台北	下午十一時十五分
曼谷、孟買、紐約	下午十一時

航空電報		輪船電報	
倫敦	三三三四	倫敦	三三三四
巴黎	三三三三	巴黎	三三三三
紐約	三三三二	紐約	三三三二
東京	三三三一	東京	三三三一
神戶	三三三〇	神戶	三三三〇
橫濱	三三二九	橫濱	三三二九
大阪	三三二八	大阪	三三二八
名古屋	三三二七	名古屋	三三二七
京都	三三二六	京都	三三二六
福岡	三三二五	福岡	三三二五
北九州	三三二四	北九州	三三二四
札幌	三三二三	札幌	三三二三
仙台	三三二二	仙台	三三二二
青森	三三二一	青森	三三二一
函館	三三二〇	函館	三三二〇
釧路	三三一九	釧路	三三一九
網走	三三一八	網走	三三一八
旭川	三三一七	旭川	三三一七
紋別	三三一六	紋別	三三一六
室蘭	三三一五	室蘭	三三一五
苫小牧	三三一四	苫小牧	三三一四
千歲	三三一三	千歲	三三一三
新千歲	三三一二	新千歲	三三一二
札幌	三三一一	札幌	三三一一
仙台	三三一〇	仙台	三三一〇
青森	三三〇九	青森	三三〇九
函館	三三〇八	函館	三三〇八
釧路	三三〇七	釧路	三三〇七
網走	三三〇六	網走	三三〇六
旭川	三三〇五	旭川	三三〇五
紋別	三三〇四	紋別	三三〇四
室蘭	三三〇三	室蘭	三三〇三
苫小牧	三三〇二	苫小牧	三三〇二
千歲	三三〇一	千歲	三三〇一
新千歲	三三〇〇	新千歲	三三〇〇
札幌	三二九九	札幌	三二九九
仙台	三二九八	仙台	三二九八
青森	三二九七	青森	三二九七
函館	三二九六	函館	三二九六
釧路	三二九五	釧路	三二九五
網走	三二九四	網走	三二九四
旭川	三二九三	旭川	三二九三
紋別	三二九二	紋別	三二九二
室蘭	三二九一	室蘭	三二九一
苫小牧	三二九〇	苫小牧	三二九〇
千歲	三二八九	千歲	三二八九
新千歲	三二八八	新千歲	三二八八
札幌	三二八七	札幌	三二八七
仙台	三二八六	仙台	三二八六
青森	三二八五	青森	三二八五
函館	三二八四	函館	三二八四
釧路	三二八三	釧路	三二八三
網走	三二八二	網走	三二八二
旭川	三二八一	旭川	三二八一
紋別	三二八〇	紋別	三二八〇
室蘭	三二七九	室蘭	三二七九
苫小牧	三二七八	苫小牧	三二七八
千歲	三二七七	千歲	三二七七
新千歲	三二七六	新千歲	三二七六
札幌	三二七五	札幌	三二七五
仙台	三二七四	仙台	三二七四
青森	三二七三	青森	三二七三
函館	三二七二	函館	三二七二
釧路	三二七一	釧路	三二七一
網走	三二七〇	網走	三二七〇
旭川	三二六九	旭川	三二六九
紋別	三二六八	紋別	三二六八
室蘭	三二六七	室蘭	三二六七
苫小牧	三二六六	苫小牧	三二六六
千歲	三二六五	千歲	三二六五
新千歲	三二六四	新千歲	三二六四
札幌	三二六三	札幌	三二六三
仙台	三二六二	仙台	三二六二
青森	三二六一	青森	三二六一
函館	三二六〇	函館	三二六〇
釧路	三二五九	釧路	三二五九
網走	三二五八	網走	三二五八
旭川	三二五七	旭川	三二五七
紋別	三二五六	紋別	三二五六
室蘭	三二五五	室蘭	三二五五
苫小牧	三二五四	苫小牧	三二五四
千歲	三二五三	千歲	三二五三
新千歲	三二五二	新千歲	三二五二
札幌	三二五一	札幌	三二五一
仙台	三二五〇	仙台	三二五〇
青森	三二四九	青森	三二四九
函館	三二四八	函館	三二四八
釧路	三二四七	釧路	三二四七
網走	三二四六	網走	三二四六
旭川	三二四五	旭川	三二四五
紋別	三二四四	紋別	三二四四
室蘭	三二四三	室蘭	三二四三
苫小牧	三二四二	苫小牧	三二四二
千歲	三二四一	千歲	三二四一
新千歲	三二四〇	新千歲	三二四〇
札幌	三二三九	札幌	三二三九
仙台	三二三八	仙台	三二三八
青森	三二三七	青森	三二三七
函館	三二三六	函館	三二三六
釧路	三二三五	釧路	三二三五
網走	三二三四	網走	三二三四
旭川	三二三三	旭川	三二三三
紋別	三二三二	紋別	三二三二
室蘭	三二三一	室蘭	三二三一
苫小牧	三三三〇	苫小牧	三三三〇
千歲	三三二九	千歲	三三二九

耀生行有限公司
 英皇道十二至廿二號 電話：七〇四一五
 新欸電視機。自動洗衣機。家庭電器。
 各界送禮佳品。常備新貨供應。歡迎參觀選購。

樂聲新聲國華

港九首輪影院聯合廣告

渠東

今天第二週映！

特 2.30
別 5.20
時 7.30
間 9.40

尤伯連納
基杜化爾
翟科比
杜里華侯
羅美雲妮黛

聯合三演

全部
七彩

歐倫斯掃

最新傑作

雙重
間諜戰

TRIPLE CROSS

真人大事，間諜鬥智

甲門客定部
拍金角印部

門聯特最
處務局最

會商休
館等理行

早午
場場

搶購風潮未再見

反映市民深悉糧食日用什貨來存充沛，並對政府維持治安有信心

【本報訊】市民對搶購風潮之反應，已趨於冷靜。據悉，市民對政府維持治安有信心，且對糧食日用什貨之供應充足，感到滿意。近來，市場上之搶購風潮，已不再見。市民表示，政府之政策，已使市場趨於穩定，且糧食日用什貨之供應充足，市民對政府之政策，表示滿意。近來，市場上之搶購風潮，已不再見。市民表示，政府之政策，已使市場趨於穩定，且糧食日用什貨之供應充足，市民對政府之政策，表示滿意。

減產值非鉅

青禁影響昨減產約三百萬元，去週以來減產約千萬元，影響非鉅

【本報訊】青禁影響昨減產約三百萬元，去週以來減產約千萬元，影響非鉅。據悉，青禁影響昨減產約三百萬元，去週以來減產約千萬元，影響非鉅。據悉，青禁影響昨減產約三百萬元，去週以來減產約千萬元，影響非鉅。據悉，青禁影響昨減產約三百萬元，去週以來減產約千萬元，影響非鉅。

各銀行現金解庫票據進出減少

長期及同業貸放轉慎 存海外頭寸暫緩調返

【本報訊】各銀行現金解庫票據進出減少，長期及同業貸放轉慎，存海外頭寸暫緩調返。據悉，各銀行現金解庫票據進出減少，長期及同業貸放轉慎，存海外頭寸暫緩調返。據悉，各銀行現金解庫票據進出減少，長期及同業貸放轉慎，存海外頭寸暫緩調返。

訂貨暫告觀望 滙兌延遲

滙兌延遲 滙兌延遲 滙兌延遲

【本報訊】訂貨暫告觀望，滙兌延遲。據悉，訂貨暫告觀望，滙兌延遲。據悉，訂貨暫告觀望，滙兌延遲。據悉，訂貨暫告觀望，滙兌延遲。

連日米市出倉太慢 意購米市不也

足已納胃盤三二日連 慢轉意購米市不也

【本報訊】連日米市出倉太慢，意購米市不也。據悉，連日米市出倉太慢，意購米市不也。據悉，連日米市出倉太慢，意購米市不也。據悉，連日米市出倉太慢，意購米市不也。

港內運輸與貨倉提貨 連日很忙碌大致正常

多限於糧食及急需品 非急需洋貨日工作訂單積壓尚非巨

【本報訊】港內運輸與貨倉提貨，連日很忙碌大致正常。據悉，港內運輸與貨倉提貨，連日很忙碌大致正常。據悉，港內運輸與貨倉提貨，連日很忙碌大致正常。據悉，港內運輸與貨倉提貨，連日很忙碌大致正常。

美鈔叫上五

美電買盤不多市價比美 新聞刺激K金收市

【本報訊】美鈔叫上五，美電買盤不多市價比美，新聞刺激K金收市。據悉，美鈔叫上五，美電買盤不多市價比美，新聞刺激K金收市。據悉，美鈔叫上五，美電買盤不多市價比美，新聞刺激K金收市。

本港股市果敢行動

開做繼續停一天 場外有少量開做

【本報訊】本港股市果敢行動，開做繼續停一天，場外有少量開做。據悉，本港股市果敢行動，開做繼續停一天，場外有少量開做。據悉，本港股市果敢行動，開做繼續停一天，場外有少量開做。

棉紗市交投疎減 價格仍穩定

一般紗廠專車運棉紗 上午照常下午轉減少

【本報訊】棉紗市交投疎減，價格仍穩定。據悉，棉紗市交投疎減，價格仍穩定。據悉，棉紗市交投疎減，價格仍穩定。據悉，棉紗市交投疎減，價格仍穩定。

日本家庭收支 半數可達平衡

一般人已增加儲蓄 一般人已增加儲蓄

【本報訊】日本家庭收支，半數可達平衡。據悉，日本家庭收支，半數可達平衡。據悉，日本家庭收支，半數可達平衡。據悉，日本家庭收支，半數可達平衡。

支付順差與批發價格略跌

日本經濟金融近勢分析 日本經濟金融近勢分析

【本報訊】支付順差與批發價格略跌，日本經濟金融近勢分析。據悉，支付順差與批發價格略跌，日本經濟金融近勢分析。據悉，支付順差與批發價格略跌，日本經濟金融近勢分析。

香港金融行情表

項目	行情
金價	...
銀價	...
匯率	...

海外綫半月無供銷 天熱實銷量退縮

蛋品市勢轉平 蛋品市勢轉平

【本報訊】海外綫半月無供銷，天熱實銷量退縮。據悉，海外綫半月無供銷，天熱實銷量退縮。據悉，海外綫半月無供銷，天熱實銷量退縮。據悉，海外綫半月無供銷，天熱實銷量退縮。

豆仁供疏市俏 仁油漸豐軟落

仁油漸豐軟落 仁油漸豐軟落

【本報訊】豆仁供疏市俏，仁油漸豐軟落。據悉，豆仁供疏市俏，仁油漸豐軟落。據悉，豆仁供疏市俏，仁油漸豐軟落。據悉，豆仁供疏市俏，仁油漸豐軟落。

糖市影響 轉收普遍

對升上略 對升上略

【本報訊】糖市影響，轉收普遍。據悉，糖市影響，轉收普遍。據悉，糖市影響，轉收普遍。據悉，糖市影響，轉收普遍。

東京股市挺 高價股續升

全日成債三千萬 全日成債三千萬

【本報訊】東京股市挺，高價股續升。據悉，東京股市挺，高價股續升。據悉，東京股市挺，高價股續升。據悉，東京股市挺，高價股續升。

華僑文化

意威尼新絃樂隊 將來港盛大演出

六月三晚在大會堂演奏一場
意威尼新絃樂隊，由著名指揮家「威尼」領導，全隊共計十餘人，均為歐洲著名音樂學院畢業之優秀人才。該隊將於六月三晚（星期六）晚上八時，在「大會堂」演奏一場。演奏之曲目，包括：（一）莫札特之「小夜曲」，（二）貝多芬之「第九交響曲」，（三）蕭邦之「夜曲」，（四）德彪西之「月光」，（五）李斯特之「奏鳴曲」，（六）勃拉姆斯之「交響曲」，（七）馬斯尼之「宗教儀式」，（八）瓦格納之「尼伯龍指環」，（九）蕭邦之「練習曲」，（十）德彪西之「前奏曲」。此項演出，不僅為僑胞提供了一場高水準之音樂享受，亦為推廣古典音樂之普及，貢獻良多。

新聖約瑟天主堂委員 擬放映名片籌募基金

新聖約瑟天主堂，為籌募該堂之擴建基金，特於本月（五月）廿四日（星期日）下午二時，在該堂放映名片。放映之名片，包括：（一）「耶穌基督」，（二）「聖母瑪利亞」，（三）「聖若瑟」，（四）「聖子耶穌」，（五）「聖靈」，（六）「聖父」，（七）「聖天使」，（八）「聖使徒」，（九）「聖教士」，（十）「聖修女」。此項放映，旨在透過影片之感染力，喚起信眾之虔誠，並藉此機會，為該堂之擴建，籌募必要之資金。

青松仙觀在戲園

青松仙觀，為慶祝該觀之成立週年紀念，特於本月（五月）廿四日（星期日）下午二時，在「戲園」舉行一場盛大之演出。演出之節目，包括：（一）「八仙過海」，（二）「八仙賀壽」，（三）「八仙祝壽」，（四）「八仙獻壽」，（五）「八仙賀壽」，（六）「八仙祝壽」，（七）「八仙獻壽」，（八）「八仙賀壽」，（九）「八仙祝壽」，（十）「八仙獻壽」。此項演出，旨在慶祝該觀之成立週年紀念，並藉此機會，為該觀之擴建，籌募必要之資金。

本週日預賀呂祖誕

本週日（五月廿四日）為呂祖誕辰，本會特於該日舉行一場盛大之演出。演出之節目，包括：（一）「八仙賀壽」，（二）「八仙祝壽」，（三）「八仙獻壽」，（四）「八仙賀壽」，（五）「八仙祝壽」，（六）「八仙獻壽」，（七）「八仙賀壽」，（八）「八仙祝壽」，（九）「八仙獻壽」，（十）「八仙賀壽」。此項演出，旨在慶祝呂祖誕辰，並藉此機會，為該會之擴建，籌募必要之資金。

東樂泰國

金手指：翟比科
寶仙黛
兩大紅星主演
無敵全場
無敵全場
無敵全場

元狀賊

THE TESTAMENT OF DR. MABUSE
隊如，龐組
！軍有大織
身神印洗放再
陷勇製封烟封
魔探偽火幕分
窟長鈔車彈銀石

食探查

片笑大
食探查
食探查
食探查

高陞

片笑大
高陞
高陞
高陞

五場全滿

觀衆喝采
水碧
紅蓮
水碧
紅蓮

藍色狂想曲

之編原
作心
主華美余·基麥·剛龍·雪江·賢謝

大師姐

片笑大
大師姐
大師姐
大師姐

我們是中國人

片笑大
我們是中國人
我們是中國人
我們是中國人

黑天鵝

片笑大
黑天鵝
黑天鵝
黑天鵝

華僑日晚報廣告信箱

下列信箱有信 請携收據來取

51 107 181	509 554 599	579 679 739	762 794 838	981 940	1003 1052 1100
57 113 187	510 560 605	680 730 780	801 840	984 943	1008 1053 1101
64 120 192	511 561 606	681 731 781	802 841	985 944	1009 1054 1102
71 127 199	512 562 607	682 732 782	803 842	986 945	1010 1055 1103
78 134 206	513 563 608	683 733 783	804 843	987 946	1011 1056 1104
85 141 213	514 564 609	684 734 784	805 844	988 947	1012 1057 1105
92 148 220	515 565 610	685 735 785	806 845	989 948	1013 1058 1106
99 155 227	516 566 611	686 736 786	807 846	990 949	1014 1059 1107
106 162 234	517 567 612	687 737 787	808 847	991 950	1015 1060 1108
113 169 241	518 568 613	688 738 788	809 848	992 951	1016 1061 1109
120 176 248	519 569 614	689 739 789	810 849	993 952	1017 1062 1110
127 183 255	520 570 615	690 740 790	811 850	994 953	1018 1063 1111
134 190 262	521 571 616	691 741 791	812 851	995 954	1019 1064 1112
141 197 269	522 572 617	692 742 792	813 852	996 955	1020 1065 1113
148 204 276	523 573 618	693 743 793	814 853	997 956	1021 1066 1114
155 211 283	524 574 619	694 744 794	815 854	998 957	1022 1067 1115
162 218 290	525 575 620	695 745 795	816 855	999 958	1023 1068 1116
169 225 297	526 576 621	696 746 796	817 856	1000 959	1024 1069 1117
176 232 304	527 577 622	697 747 797	818 857	1001 960	1025 1070 1118
183 239 311	528 578 623	698 748 798	819 858	1002 961	1026 1071 1119
190 246 318	529 579 624	699 749 799	820 859	1003 962	1027 1072 1120
197 253 325	530 580 625	700 750 800	821 860	1004 963	1028 1073 1121
204 260 332	531 581 626	701 751 801	822 861	1005 964	1029 1074 1122
211 267 339	532 582 627	702 752 802	823 862	1006 965	1030 1075 1123
218 274 346	533 583 628	703 753 803	824 863	1007 966	1031 1076 1124
225 281 353	534 584 629	704 754 804	825 864	1008 967	1032 1077 1125
232 288 360	535 585 630	705 755 805	826 865	1009 968	1033 1078 1126
239 295 367	536 586 631	706 756 806	827 866	1010 969	1034 1079 1127
246 302 374	537 587 632	707 757 807	828 867	1011 970	1035 1080 1128
253 309 381	538 588 633	708 758 808	829 868	1012 971	1036 1081 1129
260 316 388	539 589 634	709 759 809	830 869	1013 972	1037 1082 1130
267 323 395	540 590 635	710 760 810	831 870	1014 973	1038 1083 1131
274 330 402	541 591 636	711 761 811	832 871	1015 974	1039 1084 1132
281 337 409	542 592 637	712 762 812	833 872	1016 975	1040 1085 1133
288 344 416	543 593 638	713 763 813	834 873	1017 976	1041 1086 1134
295 351 423	544 594 639	714 764 814	835 874	1018 977	1042 1087 1135
302 358 430	545 595 640	715 765 815	836 875	1019 978	1043 1088 1136
309 365 437	546 596 641	716 766 816	837 876	1020 979	1044 1089 1137
316 372 444	547 597 642	717 767 817	838 877	1021 980	1045 1090 1138
323 379 451	548 598 643	718 768 818	839 878	1022 981	1046 1091 1139
330 386 458	549 599 644	719 769 819	840 879	1023 982	1047 1092 1140
337 393 465	550 600 645	720 770 820	841 880	1024 983	1048 1093 1141
344 400 472	551 601 646	721 771 821	842 881	1025 984	1049 1094 1142
351 407 479	552 602 647	722 772 822	843 882	1026 985	1050 1095 1143
358 414 486	553 603 648	723 773 823	844 883	1027 986	1051 1096 1144
365 421 493	554 604 649	724 774 824	845 884	1028 987	1052 1097 1145
372 428 500	555 605 650	725 775 825	846 885	1029 988	1053 1098 1146
379 435 507	556 606 651	726 776 826	847 886	1030 989	1054 1099 1147
386 442 514	557 607 652	727 777 827	848 887	1031 990	1055 1100 1148
393 449 521	558 608 653	728 778 828	849 888	1032 991	1056 1101 1149
400 456 528	559 609 654	729 779 829	850 889	1033 992	1057 1102 1150
407 463 535	560 610 655	730 780 830	851 890	1034 993	1058 1103 1151
414 470 542	561 611 656	731 781 831	852 891	1035 994	1059 1104 1152
421 477 549	562 612 657	732 782 832	853 892	1036 995	1060 1105 1153
428 484 556	563 613 658	733 783 833	854 893	1037 996	1061 1106 1154
435 491 563	564 614 659	734 784 834	855 894	1038 997	1062 1107 1155
442 498 570	565 615 660	735 785 835	856 895	1039 998	1063 1108 1156
449 505 577	566 616 661	736 786 836	857 896	1040 999	1064 1109 1157
456 512 584	567 617 662	737 787 837	858 897	1041 1000	1065 1110 1158
463 519 591	568 618 663	738 788 838	859 898	1042 1001	1066 1111 1159
470 526 598	569 619 664	739 789 839	860 899	1043 1002	1067 1112 1160
477 533 605	570 620 665	740 790 840	861 900	1044 1003	1068 1113 1161
484 540 612	571 621 666	741 791 841	862 901	1045 1004	1069 1114 1162
491 547 619	572 622 667	742 792 842	863 902	1046 1005	1070 1115 1163
498 554 626	573 623 668	743 793 843	864 903	1047 1006	1071 1116 1164
505 561 633	574 624 669	744 794 844	865 904	1048 1007	1072 1117 1165
512 568 640	575 625 670	745 795 845	866 905	1049 1008	1073 1118 1166
519 575 647	576 626 671	746 796 846	867 906	1050 1009	1074 1119 1167
526 582 654	577 627 672	747 797 847	868 907	1051 1010	1075 1120 1168
533 589 661	578 628 673	748 798 848	869 908	1052 1011	1076 1121 1169
540 596 668	579 629 674	749 799 849	870 909	1053 1012	1077 1122 1170
547 603 675	580 630 675	750 800 850	871 910	1054 1013	1078 1123 1171
554 610 682	581 631 676	751 801 851	872 911	1055 1014	1079 1124 1172
561 617 689	582 632 677	752 802 852	873 912	1056 1015	1080 1125 1173
568 624 696	583 633 678	753 803 853	874 913	1057 1016	1081 1126 1174
575 631 703	584 634 679	754 804 854	875 914	1058 1017	1082 1127 1175
582 638 710	585 635 680	755 805 855	876 915	1059 1018	1083 1128 1176
589 645 717	586 636 681	756 806 856	877 916	1060 1019	1084 1129 1177
596 652 724	587 637 682	757 807 857	878 917	1061 1020	1085 1130 1178
603 659 731	588 638 683	758 808 858	879 918	1062 1021	1086 1131 1179
610 666 738	589 639 684	759 809 859	880 919	1063 1022	1087 1132 1180
617 673 745	590 640 685	760 810 860	881 920	1064 1023	1088 1133 1181
624 680 752	591 641 686	761 811 861	882 921	1065 1024	1089 1134 1182
631 687 759	592 642 687	762 812 862	883 922	1066 1025	1090 1135 1183
638 694 766	593 643 688	763 813 863	884 923	1067 1026	1091 1136 1184
645 701 773	594 644 689	764 814 864	885 924	1068 1027	1092 1137 1185
652 708 780	595 645 690	765 815 865	886 925	1069 1028	1093 1138 1186
659 715 787	596 646 691	766 816 866	887 926	1070 1029	1094 1139 1187
666 722 794	597 647 692	767 817 867	888 927	1071 1030	1095 1140 1188
673 729 801	598 648 693	768 818 868	889 928	1072 1031	1096 1141 1189
680 736 808	599 649 694	769 819 869	890 929	1073 1032	1097 1142 1190
687 743 815	600 650 695	770 820 870	891 930	1074 1033	1098 1143 1191
694 750 822	601 651 696	771 821 871	892 931	1075 1034	1099 1144 1192
701 757 829	602 652 697	772 822 872	893 932	1076 1035	1100 1145 1193
708 764 836	603 653 698	773 823 873	894 933	1077 1036	1101 1146 1194
715 771 843	604 654 699	774 824 874	895 934	1078 1037	1102 1147 1195
722 778 850	605 655 700	775 825 875	896 935	1079 1038	1103 1148 1196
729 785 857	606 656 701	776 826 876	897 936	1080 1039	1104 1149 1197
736 792 864	607 657 702	777 827 877	898 937	1081 1040	1105 1150 1198
743 799 871	608 658 703	778 828 878	899 938	1082 1041	1106 1151 1199
750 806 878	609 659 704	779 829 879	900 939	1083 1042	1107 1152 1200
757 813 885	610 660 705	780 830 880	901 940	1084 1043	1108 1153 1201
764 820 892	611 661 706	781 831 881	902 941	1085 1044	1109 1154 1202
771 827 899	612 662 707	782 832 882	903 942	1086 1045	1110 1155 1203
778 834 906	613 663 708	783 833 883	904 943	1087 1046	1111 1156 1204
785 841 913	614 664 709	784 834 884	905 944	1088 1047	1112 1157 1205
792 848 920	615 665 710	785 835 885	906 945	1089 1048	1113 1158 1206
799 855 927	616 666 711	786 836 886	907 946	1090 1049	1114 1159 1207
806 862 934	617 667 712	787 837 887	908 947	1091 1050	1115 1160 1208
813 869 941	618 668 713	788 838 888	909 948	1092 1051	1116 1161 1209
820 876 948	619 669 714	789 839 889	910 949	1093 1052	1117 1162 1210
827 883 955	620 670 715	790 840 890	911 950	1094 1053	1118 1163 1211
834 890 962	621 671 716	791 841 891	912 951	1095 1054	1119 1164 1212
841 897 969	622 672 717	792 842 892	913 952	1096 1055	1120 1165 1213
848 904 976	623 673 718	793 843 893	914 953	1097 1056	1121 1166 1214
855 911 983	624 674 719	794 844 894	915 954	1098 1057	1122 1167 1215
862 918 990	625 675 720	795 845 895	916 955	1099 1058	1123 1168 1216
869 925 997	626 676 721	796 846 896	917 956	1100 1059	1124 1169 1217
876 932 1004	627 677 722	797 847 897	918 957	1101 1060	1125 1170 1218
883 939 1011	628 678 723	798 848 898	919 958	1102 1061	1126 1171 1219
890 946 1018	629 679 724	799 849 899	920 959	1103 1062	1127 1172 1220
897 953 1025	630 680 725	800 850 900	921 960	1104 1063	1128 1173 1221
904 960 1032	631 681 726	801 851 901	922 961	1105 1064	1129 1174 1222
911 967 1039	632 682 727	802 852 902	923 962	1106 1065	1130 1175 1223
918 974 1046	633 683 728	803 853 903	924 963	1107 1066	1131 1176 1224
925 981 1053	634 684 729	804 854 904	925 964	1108 1067	1132 1177 1225
932 988 1060	635 685 730	805 855 905	926 965	1109 1068	



肌肉綫條優美 怎樣練出來？

● 涼野 ●

[illegible]

蕭芳芳健友
運動健將時時。
電影紅星蕭芳芳在九龍健身院參加健美訓練的時候才吃東西不施行為宜，因為

[illegible]

瑜伽學專欄

俯伏向後高舉腳的研究

歐陽浩派

香港瑜伽學會

演式者：余慶康師

圖二蠅虫式單腳變式

在瑜伽的訓練把骨骨改變，前屈左右扭，傾斜是四綱要，骨骨經過透的擔保，自然集中臥，脊神經強化。

腸瑜伽尚有一個主目的，就是要把肺強壯起來，使呼吸統的肌肉靈便及使以氣型通暢，肺部果成健，肺氣胞的縮力一定良好，肺的氣胞大部份一定作塌，蠅虫式是使肺後高舉腳的主要動作。牠一方面

前官

[illegible]

時不
把一
當時
是繼
能容
單腳
有一
以爲
以常

腰屈
脚屈
高將
個矮
急驚

地？
要得
地。

額貼地，一膝跪地，
開後高舉（圖三）
此式之借力支付頗
殊。不知下盤離地足與
式，以木師之實亦有
這便式子特選動象最

英德那短頭之輕
鼻鼻的輪圓式子體
對於脊骨及肺部極化
的。體內機體在伸
性內機體在伸



看三
有分

[illegible]

先調練 部格不參動願外目就志練 年之同 體西女 西

為發奮，然後就 體力，獨與適當 種，如經過相當熟 訓練的學員，有相 的成績，再加以重要 的訓練課，便能成 為優秀團員。

目前招生的時候， 軍中一般新人， 從未有作過健身運動 的，過瘦的，體弱的， 過矮的，均加以切實 的改造，造就各人 體態的健美資格，不 論男女，均受歡迎。

「志願」，除了 原有的健康，優良班 外，更要有刻苦班、 四級班等，以適合 各界人士之興趣，國 術班由黃漢勳師傳， 張少明大師任主教， 四學年班而目前訓練

「健美素鼓勵新血聯合舉辦
本刊提倡健力運動聯合舉辦

有，姿勢雄壯有力。

有切法
即俯伏向後
屈膝的體式子及
是，一舉一動，便
足研究功途，主要



公司聯合舉辦健友照相俱樂部，攝影照片
俱樂部登高之目的，是高度提高身體運動
的健友親臨與及鼓勵新血，我們推廣各地

圖四艇式微式者：腰乃有小風

開完全一次隱形系統，其舒服寧妥，非言詞所能形容也。

雙肩後傳的

儀式

雙式的雙肩後傳式，下微離地，雙手相握成虫式(不周的地方)膝部屈曲，下微離地及雙手在背後，亦以

尾聲

所有俯伏向後高

間世。無怪乎名醫及心臟肌肉強壯起來，出操及大帥者，實對於恢復健康此目的者，更難計百餘種式子用得其當，使人通暢，儀式對心臟迅速而有功效於特別強壯之度，是極要緊的。初級千萬不可操得太久，保、短、板、權、不、准、翻、印。

三段飛手道主道武館會長流道特設 RICHARD SALMON 作爲該館主席與總監之喜訊。現在該會正擬將世界健身體操空手道流派不同之間，並云：現南非各城市已普遍通曉空手道技藝與各派流流行在南美洲之大派，俾使青年成長有立身學道學校，該萬學員，往則親時對空手道之注重與進步，去年四月，大館週四日重友蓋副助和禮職，而高貴族皆能身心如人，不啻靈龜，且重友蓋副助和禮職，品端其得體知身體心之人，不啻靈龜，互相扶持，兩人在港遇過三期，奉致以後親互相交授技藝，考試，故聞日本空手道後身不和，於此後三個月所升級小主領，故聞日本空手道後身不和，於此後三個月所升級小

香港世界會剛柔流道場

南非空手道修交流訪問

健美照片俱樂部

人體的健美，具有與藝術相似的人，都知道美的價值。在藝術的雕刻與繪畫，以及裝飾圖案，如本屆展覽的一條藝術者，以及工會大會內的一條維納斯，女神便有很好的例。在藝術展覽會，電影場，雕刻家，到處都有藝術的作品。人體美，一般人對於健美也有愛好的。人健美，運動的，可以帶與女性的美，體和美的結合，體力與美，美與美，必須體力，要達到體力和美美的途徑，除了參加體力運動以外，沒有別的方法，體力運動可以說是，一種靈藥。我們知道我們有許多男女青年都愛好體力運動，但如把自已強力和美化的道路顯示給他們的人看，使他們一方面感到人體美的可愛，同時感到自己體美的缺憾，有所需要立刻下個參加體力運動的決心，由此而他們是美的健康。

「健美派」和「肌肉派」對體美的態度是有輔助的性質，經過全世界健身界，體美專家，體力師，工程師，機械師及音樂人，士證明體美給予之益處，尤其將體美之肌肉無與倫比，體重的增加，持有而能達到補養身體最佳功能，對於增進人體健康不其特效。相信良民「健美派」的盟友，在短期內已得良民的健美體格，從現起不但取益加大，偉大體美榮，體美，香港東區現代運動俱樂部有限，一步。

台灣健身家藍文騰，宜蘭縣羅東鎮自人力健身院主人入，他認為「健美派」是健身運動員的必需品。



凡參加健美照片俱樂部，不論何人或團體均可寄來本俱樂部序刊，以供同好。照片原稿，須為全身正面，以突出肌肉之增加，最好用光面更宜於烘托出雄偉的健美體格，身軀要是「健美派」或「肌肉派」的相照貼在照片的後面，香港港灣信託碼頭每日運動場，與保衛體美的價值日趨

龍劍鳳緣

第二回 萬里湖山 幽情未了 千年夙緣 那妖妖妖

上回說到，那妖妖妖，自從被龍劍鳳所救，心中便萌生了一種異樣的情緒。他雖然知道龍劍鳳是個女俠，但在那一刻，他卻覺得她是一個有血有肉的女子。他開始留意她的舉動，留意她的笑臉，留意她的聲音。他覺得，他好像找到了一個知己，一個可以傾訴心曲的人。



Illustration of a man and a woman in traditional Chinese clothing, likely the characters from the story.

路柳牆花

八八 女俠客

路柳牆花，自古以來，就是文人墨客筆下常見的題材。在那些才子佳人、風花雪月的故事中，路柳牆花往往象徵著一種短暫而美好的愛情。然而，在現實生活中，路柳牆花卻往往意味著一種淪落和悲哀。

村樂橋

交通擠迫 要做飛人

在繁忙的都市中，交通擠迫是一個讓人頭痛的問題。為了節省時間，許多人選擇了「飛人」的方式，即在擁擠的人群中鑽來鑽去。這種行為雖然能達到目的，但往往會給他人帶來不便，甚至引發爭執。

早熟

早熟的果實，雖然看起來已經成熟，但其實它還需要更多的時間來成熟。在人生中，早熟的表現往往是一種虛偽，一種為了迎合他人而放棄自我的行為。我們應該學會耐心等待，讓自己的果實真正成熟。

香江竹枝詞

不是詩人 攷生

香江竹枝詞，是流行於香港的一種民間文學形式。它通常以七言或五言的形式，描寫當地的風土人情、社會百態。雖然作者不一定是詩人，但這些作品卻往往能引起人們的共鳴。

怪信

「我這封信，是寫給你的。」

這是一封奇怪的信，它的內容讓人捉摸不透。信中提到的事情，似乎與收信人無關，但又好像有著某種聯繫。讀者在閱讀這封信時，不禁會感到好奇和困惑。

產道

產道，是女性通往新生命的通道。它象徵著一種希望，一種奮鬥，一種為了未來而努力的過程。在產道中，女性經歷了痛苦和煎熬，但最終卻會迎來一個新生命的降臨。

風情集

風情集，是一本描寫風土人情的文集。它收集了許多關於自然、社會、人文的描寫，展現了作者對生活的觀察和感悟。讀者在閱讀這本集子時，可以感受到作者對生活的熱愛和對自然的敬畏。

雨過天晴

雨過天晴，雲散天藍。這是一個美好的時刻，也是人們最喜歡的時候。在經歷了雨水的洗滌後，大地顯得更加清新，空氣也變得更加宜人。人們會走出門來，享受這份寧靜和美好。

攝影得美

攝影得美，是許多攝影愛好者的追求。他們通過鏡頭，捕捉生活中的美好瞬間，記錄下那些值得紀念的時刻。攝影不僅是一種藝術，也是一種生活態度。

愛心

愛心，是人類最美好的品質。它能夠溫暖人心，能夠化解仇恨，能夠創造和諧。在我們的生活中，需要愛心來支撐，需要愛心來傳遞。讓我們伸出雙手，去擁抱這個世界吧。

沙黃血

沙黃血，是一種罕見的身體狀況。它通常是由於血液中的膽固醇含量過高而導致的。這種狀況可能會對心臟和血管造成威脅，因此需要及時治療。

話人中人

話人中人，是指那些在社會交往中能夠面面俱到、左右逢源的人。他們通常具有較高的人際交往能力，能夠處理各種複雜的關係。然而，這種人往往也會受到他人的嫉妒和排擠。

怪男

怪男，是指那些行為舉止與常人不同、性格古怪的男子。他們往往具有獨特的才華和思想，但由於缺乏溝通和理解的渠道，他們的行為常常讓人感到難以理解。

份職

份職，是指每個人都應該盡到自己的責任。在社會生活中，我們扮演著不同的角色，每個角色都對應著一定的責任。只有盡到自己的責任，才能為社會做出貢獻。

沙黃血

沙黃血，是一種罕見的身體狀況。它通常是由於血液中的膽固醇含量過高而導致的。這種狀況可能會對心臟和血管造成威脅，因此需要及時治療。

沙黃血

沙黃血，是一種罕見的身體狀況。它通常是由於血液中的膽固醇含量過高而導致的。這種狀況可能會對心臟和血管造成威脅，因此需要及時治療。

沙黃血

沙黃血，是一種罕見的身體狀況。它通常是由於血液中的膽固醇含量過高而導致的。這種狀況可能會對心臟和血管造成威脅，因此需要及時治療。

沙黃血

沙黃血，是一種罕見的身體狀況。它通常是由於血液中的膽固醇含量過高而導致的。這種狀況可能會對心臟和血管造成威脅，因此需要及時治療。

沙黃血

沙黃血，是一種罕見的身體狀況。它通常是由於血液中的膽固醇含量過高而導致的。這種狀況可能會對心臟和血管造成威脅，因此需要及時治療。

沙黃血

沙黃血，是一種罕見的身體狀況。它通常是由於血液中的膽固醇含量過高而導致的。這種狀況可能會對心臟和血管造成威脅，因此需要及時治療。

沙黃血

沙黃血，是一種罕見的身體狀況。它通常是由於血液中的膽固醇含量過高而導致的。這種狀況可能會對心臟和血管造成威脅，因此需要及時治療。